

Le Casse-tête chinois

par Yves Duval

(suite de la semaine dernière)

La cage de l'ascenseur glissa dans un ronronnement très doux et débarqua notre ami dans un vaste corridor blanc et silencieux. Ses murs luisants comme des miroirs paraissaient imprégnés d'une teneur odor d'iodoforme. Buster le parcourut à pas feutrés, en déchiffra les plaques d'émal vissées sur chaque porte.

— Vous cherchez? questionna un infirmier qui passait, coiffé d'un calot blanc de mitron.

— Le professeur Rosetti?

— Le professeur ne reçoit qu'à sa consultation, trois jours par semaine. Avez-vous un rendez-vous?

— Non, mais c'est très important. Je dois lui parler au plus vite. Il s'agit d'une question urgente et personnelle.

Le garçon de salle eut un petit haussement d'épaules.

— Tous les mêmes... Pour l'instant le professeur opère dans la grande salle. Mettez-vous là, sur le banc. Quand il aura fini, il doit nécessairement passer ici devant vous. Peut-être pourriez-vous en profiter pour lui dire un mot.

Buster remercia et s'installa sur la banquette, face à la porte que l'autre venait de lui indiquer.

— Pourvu qu'il ne me fasse pas trop languir, ce toubi! A tout moment, je risquais de voir surgir les gredins auxquels mon brave Chinois n'a permis de fausser compagnie.

Buster tressaillit lorsque la porte s'ouvrit en face de lui. Ce n'était hélas qu'une infirmière. Quelques minutes plus tard, elle s'ouvrait à nouveau, à deux battants cette fois. C'était pour livrer passage au chariot de la patiente que poussait un garçon de salle.

Buster aperçut les traits pâles et le nez piné d'un visage de jeune fille encore sous l'effet de la narco.

— Est-ce que décidément j'aurais la chance pour moi? soupira Buster. Je crois que oui...

Trois hommes en blanc sortaient maintenant de la salle, encore gantés de caoutchouc et le bas du visage caché par le petit masque de toile.

— Professeur Rosetti? interrogea Webb en se levant et en faisant un pas vers eux.

— C'est moi, fit le plus âgé en se démasquant la bouche.

— Je désirais vous dire un mot, professeur. C'est de la part de votre client John Forester.

— De la part de Forester? Bon, je vois... Si vous voulez me suivre, nous gagnerons du temps.

Tandis que le chirurgien se débarrassait au vestiaire de ses vêtements de travail, qu'il jetait au fur et à mesure dans un bac métallique à pédales, Buster lui glissa à voix basse à l'oreille:

— Igor salut bien Boudha.

— Pourquoi John Forester n'est-il pas venu lui-même reprendre la statuette qu'il m'a remise? demanda le médecin.

— Parce que, docteur, le pauvre type a probablement été supprimé.

— Supprimé? Vous voulez dire que Forester aurait été tué?

— Oui, ou au moins enlevé par des gens que ce Boudha semble intéresser prodigieusement...

— Diable! fit le professeur. C'est donc cela que le bonhomme m'avait paru si inquiet, lorsqu'un peu avant minuit il m'a remis une petite boîte contenant la statuette en question!

— Et vous n'avez expliqué quelque chose à ce sujet, professeur?

— Son coup de sonnette m'a tiré du lit. Je venais de m'endormir. Forester était un vieux client, un antiquaire que je soignais depuis une dizaine d'années. Il s'est excusé du dérangement, en me remettant l'objet, avec prière d'en avoir soin et de le remettre à celui qui viendrait le retirer de sa part.

— ...en vous disant la phrase: Igor salut bien Boudha?

— C'est cela même! Voulez-vous me suivre dans mon appartement privé?

Vous comprendrez que je n'ai aucune envie de conserver plus longtemps ce dépôt si dangereusement convoité.

C'est à travers un dédale de corridors, nets et étonnamment pareils entre eux, que Webb suivit le médecin, avec une joie non dissimulée.

— Où se trouvait-il en lui-même. Cette fois le docteur eut un sursaut. J'ai retrouvé le bon bout du fil.

Tout en avançant dans les couloirs, le professeur était sans cesse arrêté par des infirmières qui lui demandaient un renseignement de service, ou salué par un malade auquel il prodiguait, en passant, un petit mot d'encouragement. C'était assurément un personnage important que ce toubi.

Directeur: R.P. Jean Patoiné, o.m.i.

PRINCE DE L'ABONNEMENT

\$3.50 par an ou \$2.00 pour 6 mois;

États-Unis et Europe: \$4.50 par an.

Organe officiel des Associations françaises

d'Alberta et de Colombie.

Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe. Ministère des Postes, Ottawa, avec paiement comptant.

MERCREDI LE 25 MARS 1964

Conte de Pâques

Le Jacquemart

par Geneviève Duhamel

Quand Josse vit se profiler à l'horizon le clocher du bon village, il eut que son cœur délaît de joie. Cinq ans prisonnier, cinq ans loin de tout ce qu'il aimait et puis, enfin, par un matin ensoleillé de juin, ce retour au pays... Du plus loin qu'il l'aperçut, il lui sembla que le clocher lui faisait des signes.

Bonjour, Josse, bonjour, mon carillonneur! Nous allons retrouver nos musiques d'autrefois.

Une grande inquiétude, cependant, étreignait le prisonnier. Si, pendant la guerre, l'ennemi avait enlevé les cloches? Heureusement, les treize cloches du carillon n'avaient pas bougé. Un obus avait bien écorné le clocher, mais la seule victime avait été Colinet, le jacquemart. Car, tout en haut du clocher, depuis trois ou quatre siècles, Colinet et Colimette frappaient en cadence sur une des cloches pour dire le quart, la demi, les trois-quarts et l'heure qu'il était. Colimette en robe rouge, Colinet en habit bleu... A présent, Colimette était veuve et frappait seule une heure boueuse. Il était bien question, de temps en temps, au conseil municipal, de remplacer Colinet. Mais, en ces temps de misère, les beaux matériaux étaient si pressés que Colimette devait attendre encore un peu qu'on lui rendit un époux.

Josse retrouvait donc son clavier et ses pédales. Pendant sa longue absence on n'avait guère en l'occasion de carillonner. Le jeune Benoit, cependant, n'avait pas oublié son art, avait essayé de remplacer l'absent.

— Mais, disaient les gens du pays, ce n'était pas la même chose; Benoit n'avait ni la vigueur, ni ton doigté, mon gars.

Retrouver son métier, c'était déjà bien mais Josse avait encore la chance de retrouver ses amours. Celle qu'il aimait avait non Catherine et elle était dentellière. Orpheline, elle vivait avec sa petite sœur Rose et leur vieilles grand-mère dans un logis étroit qui touchait à l'église.

Quand il était parti pour la guerre, Josse n'avait pas osé dire à Catherine qu'il l'aimait. Mais, depuis son retour, quand il venait trois fois par jour pour sonner l'Angelus, il s'arrêtait volontiers auprès de la fenêtre où s'encastrait le profil de l'active dentellière et les fuseaux voltigeaient au rythme des paroles. Josse avait pu lui faire de formuler une longue déclaration. Catherine avait compris tout de suite ce qu'il voulait dire et la petite Rose — elle avait seize ans ou dix-sept au plus — battit des mains:

— Que je suis contente d'aller bientôt au nocel!

Sur quel sa grande sœur la fit taire un peu venant.

Benoît venait aussi roder sous la fenêtre. Josse et lui étaient liés de bonne amitié. Ils montaient ensemble au clocher et l'ainé montrait au cadet comment on faisait chanter le carillon et Colimette, solitaire, frappait à contre-temps la cloche de l'horloge.

L'été, l'automne, l'hiver passèrent. La noce fut fixée au mardi de Quasimodo, là, la tailleuse du village confectonna la robe de mariée et, pour Rose, une toilette assortie à son nom de fleur.

Le Carême s'achevait. Encore quelques jours et l'heureux Josse touchait aux termes de ses vœux. Il aurait dû exulter de joie, et cependant, il montrait depuis quelques jours un visage renfrogné. C'est que Josse était jaloux. Catherine, cependant, était la fille la plus sage du pays et jamais un garçon ne haïrait sa demoiselle, pas même le jeune Benoit. Et si Josse se rongait ainsi, sans oser le dire à Catherine, sans se l'avouer à lui-même, c'est qu'il lui semblait, qu'en sa fiancée et son ami, il y avait comme une secrète entente. A plusieurs reprises, il avait surpris un colloque animé qui s'interrompait à son arrivée. Dans la conversation, un mot faisait se chercher leurs regards, ils échangeaient parfois des sourires furtifs. Bref, plus il observait plus Josse se persuadait que Catherine et Benoit avaient un secret.

Vous me direz qu'il n'avait qu'à les interroger. Mais je vous ai fait remarquer que Josse était jaloux. Or, si le jaloux se nourrit de soupçons, il a peur de les éclaircir. Et Josse se sentait très malheureux.

Il y avait surtout, dans le passé, cette longue captivité pendant laquelle il ne recevait que de rares et banales nouvelles. Quand il était parti, Catherine avait dix-huit ans, Benoit était du même âge et n'avait pas quitté le pays. Que s'était-il passé entre eux pendant cette longue absence?

Un jour, Josse avait essayé d'interroger la petite Rose qui lui avait ri au nez tout simplement. Si bien qu'il n'en était pas plus avancé, au contraire, car, enfin, si la gamine riait de ses angousses, c'est qu'elle avait, elle aussi à dissimuler quelque chose.

Le Samedi-Saint, n'y tenant plus, Josse décida de questionner Catherine. Il redescendait du clocher où il avait accordé le carillon pour le lendemain. Il s'était promis d'éveiller les échos à dix heures à la rampe en l'honneur de la résurrection du Sauveur. Il se dirigea donc vers le logis de sa bien-aimée. Par la fenêtre ouverte — le soir était doux et les martinets, précurseurs des hirondelles essayaient leur vol courbe — par la fenêtre donc, il entendit un bruit de voix. Il distinguait nettement celle de Benoit qui se mêlait avec celle de Catherine dans une conversation animée, entrecoupée de petits rires.

Josse, comme un malfaiteur, se glissa dans le jardin. Il savait qu'une porte vitrée donnait sur la salle, à demi-masquée par un rideau. Par là, il venait sans être vu.

Pauvre Josse! A peine eut-il aperçu une tête indécise entre les plis du rideau, qu'il se rejeta en arrière, comme si un trait lui eût percé le cœur: il venait d'apercevoir Catherine, ouvrant tout grand ses deux bras à Benoit qui s'y précipitait et qu'elle embrassait sur les deux joues. C'était plus que n'en pouvait supporter le jaloux.

Une seconde, l'idée lui vint de casser le carreau avec son poing et de l'amfonner sur-le-champ l'infidèle et l'ami félon. Mais la douleur l'emportant sur la colère, il s'était et eut l'envie de fermer chez lui. Pendant plusieurs heures, il roula dans sa tête des pensées de vengeance.

Chose bizarre, plus il sentait la rage l'envahir, et plus raisonnait à son oreille une toute petite phrase de l'Evangile, une petite phrase que sa défunte mère répétait souvent au petit garçon violent et rancunier qu'il avait été:

— Ne laisse pas le soleil se coucher sur ta colère, mon fils!

Mais il étouffait en lui cette voix, serrait les poings et grommelait des injures et des menaces.

Et le soleil se coucha et l'ombre vint. Josse ne songeait ni à manger, ni à dormir. Il allait et venait dans sa petite chambre. On verrait bien de quel bois il se chauffait!... Lui faire cela, à lui, un ancien prisonnier...

On avait bien raison de dire que toutes les femmes étaient coquettes et traîtresses. Pourtant sa Catherine paraissait si sérieuse et si douce... A qui se fier, grand Dieu!

Sans doute, Benoit était plus jeune que lui — les cinq ans de stalag l'avaient tellement vieilli et puis, il était plus beau, plus riche...

La nuit se passa toute en ces cogitations. Le ciel lointain d'un coq fit sauter le sommeil... L'Angelus... le beau carillon sonner... Le devoir avait tout.

Il descendit en courant de chez lui. Sur la place déserte — il faisait à peine jour — il rencontra Monsieur le Curé. Comme il était levé tard ce jour-là, Josse le salua sans arrêter, mais le prêtre lui mit la main sur l'épaule et, le regardant, lui dit d'une voix triste:

— Tu as laissé le soleil se coucher sur ta colère!

Josse s'écarta vivement sans répondre et gravit quatre à quatre l'escalier en colimaçon qui menait à la tour.

Et qui trouva-t-il, installé à sa place au grand clavier du carillon? Le jeune Benoit qui s'apprêtait à commencer le concert. C'était trop fort! Non content de lui prendre sa fiancée, il fallait encore qu'il le supplât dans son métier. Pour le coup, Josse vit rouge et, s'emparant d'un marteau qui traînait sur le plancher, il le brandit au-dessus de la nuque de Benoit, penché sur les touches et le laissa retomber de toutes ses forces...

O surprise! Le marteau, en retombant atteignit, non la tête du garçon, mais la cloche de l'horloge qui fit entendre un "ding" sonore.

Surpris, Josse voulut se retourner. Il ne le put. Tout son corps était paralysé. Seul, son bras qui prolongeait le marteau, pouvait se lever et s'abaisser. Josse essaya de regarder autour de lui, mais il comprit qu'il ne pouvait tourner la tête. Benoit avait disparu et, en face de Josse, un visage féminin souriait.

Catherine, est-ce toi? murmura le malheureux.

Mais la femme souriait toujours, ne bougeait pas. Soudain, son bras droit. Ah! mon Dieu! cette femme, visage de bois, bonnet blanc, robe rouge... c'était Colimette.

Alors Josse s'aperçut avec terreur qu'il n'avait plus son veston de velours brun, mais un habit bleu à parements jaunes. Ce n'était plus Josse le carillonneur, c'était Colinet, le jacquemart! Colimette leva donc le bras et une force invisible le porta à en faire autant: "Ding-Dong!" la cloche frémit longuement.

La place, en bas, s'emplit de monde.

— Eh! venez voir... Colinet est revenu! Colinet est revenu!

Mais ce qui fut le plus horrible pour Josse, ce fut de voir sortant du logis de Catherine, un long cortège de noces. Venant en tête deux monstres, puis la mariée toute vêtue de blanc et le marié, avec un bouquet enrubanné à la boutonnière de son habit et les demoiselles d'honneur en robes fleuries. Et tout ce monde de lever le nez vers le clocher pour acclamer le jacquemart ressuscité.

— Vive Colimette! Vive Colinet!

Soudain, une voix plus aiguë que les autres — celle de la petite Rose peut-être — cria:

— Mais, c'est Josse! Hé! Josse, descend vite!

Pour s'arracher à son support, le misérable fit un tel effort... qu'il se révéla. Il faisait grand jour et le soleil était étendu tout habillé sur le plancher de sa chambre. Sans doute, à force de pleurer, s'était-il jeté sur son lit et, se débattant avait roulé à terre, car tout cela n'était qu'un rêve. Mais la voix perçante et joyeuse continuait, d'en bas, de hâler le sonneur.

Hé Josse, réveille-toi. Vous avez oublié de sonner l'Angelus ce matin. Descendez vite, beau-frère, qu'on vous dise une grande nouvelle. Hélas non! tout n'était pas un rêve. Il restait ce doute lancinant, il restait ce baiser sur la veille, il restait — il faut bien le dire — la trahison de Catherine.

A la voix de Rose se mêlait maintenant la voix de Benoit:

— Arrive donc, camarade! Josse se pencha par la fenêtre et vit, enlancés, ceux qui l'appelaient. Décidément, ce Benoit était versatile, car la façon dont il entourait de son bras les

? Tous les rois se prosterneront

L'Épiphanie est communément appelée fête des Rois.

Les Mages étaient-ils vraiment des rois?

(M. Jules B., Montréal)

Les Mages n'étaient pas des rois. Ils constituaient, chez les Hébreux et les Perses, une caste sacerdotale très considérée, s'occupant principalement de divination, d'astrologie, et de médecine.

Leur opinion populaire qui leur prête ce titre, s'appuie sur le texte du psaume LXXII, 10, qui revient à plusieurs reprises dans l'office de l'Épiphanie. Les rois de Tharsis et des îles de Saba offrirent des présents, tous les rois se prosterneront. Ce psaume s'applique littéralement au règne de Salomon et spirituellement au règne du Messie, auquel les rois et les grands de la terre rendront hommage dans la suite des siècles.

Vous avez des questions à poser? Écrivez-nous.

Le Courrier Bibliographique, SOCIÉTÉ CATHOLIQUE DE LA BIBLÉ, 5225 av. De Gaspe, Montréal 14

bant atteignit, non la tête du garçon, mais la cloche de l'horloge qui fit entendre un "ding" sonore.

Surpris, Josse voulut se retourner. Il ne le put. Tout son corps était paralysé. Seul, son bras qui prolongeait le marteau, pouvait se lever et s'abaisser. Josse essaya de regarder autour de lui, mais il comprit qu'il ne pouvait tourner la tête. Benoit avait disparu et, en face de Josse, un visage féminin souriait.

Catherine, est-ce toi? murmura le malheureux.

Mais la femme souriait toujours, ne bougeait pas. Soudain, son bras droit. Ah! mon Dieu! cette femme, visage de bois, bonnet blanc, robe rouge... c'était Colimette.

Alors Josse s'aperçut avec terreur qu'il n'avait plus son veston de velours brun, mais un habit bleu à parements jaunes. Ce n'était plus Josse le carillonneur, c'était Colinet, le jacquemart! Colimette leva donc le bras et une force invisible le porta à en faire autant: "Ding-Dong!" la cloche frémit longuement.

La place, en bas, s'emplit de monde.

— Eh! venez voir... Colinet est revenu! Colinet est revenu!

Mais ce qui fut le plus horrible pour Josse, ce fut de voir sortant du logis de Catherine, un long cortège de noces. Venant en tête deux monstres, puis la mariée toute vêtue de blanc et le marié, avec un bouquet enrubanné à la boutonnière de son habit et les demoiselles d'honneur en robes fleuries. Et tout ce monde de lever le nez vers le clocher pour acclamer le jacquemart ressuscité.

— Vive Colimette! Vive Colinet!

Soudain, une voix plus aiguë que les autres — celle de la petite Rose peut-être — cria:

— Mais, c'est Josse! Hé! Josse, descend vite!

Pour s'arracher à son support, le misérable fit un tel effort... qu'il se révéla. Il faisait grand jour et le soleil était étendu tout habillé sur le plancher de sa chambre. Sans doute, à force de pleurer, s'était-il jeté sur son lit et, se débattant avait roulé à terre, car tout cela n'était qu'un rêve. Mais la voix perçante et joyeuse continuait, d'en bas, de hâler le sonneur.

Hé Josse, réveille-toi. Vous avez oublié de sonner l'Angelus ce matin. Descendez vite, beau-frère, qu'on vous dise une grande nouvelle. Hélas non! tout n'était pas un rêve. Il restait ce doute lancinant, il restait ce baiser sur la veille, il restait — il faut bien le dire — la trahison de Catherine.

A la voix de Rose se mêlait maintenant la voix de Benoit:

— Arrive donc, camarade! Josse se pencha par la fenêtre et vit, enlancés, ceux qui l'appelaient. Décidément, ce Benoit était versatile, car la façon dont il entourait de son bras les

épauls de la petite Rose en disait long sur ses sentiments. Josse, tout éberlué et mal éveillé de son cauchemar, se rendit à leur appel. Tous deux, le voyant paraître au seuil, se précipitèrent sur lui:

— Etes-vous malade? On ne vous a pas vu hier au soir. On avait pourtant quelque chose à vous annoncer.

— Mon grand Josse, mon vieux frère n'avais-tu pas deviné que nous nous aimions, Rose et moi?

La petite Rose... c'était la petite Rose qui aimait! Josse ne pouvait imaginer une chose pareille.

— La grand-mère la trouvait trop jeune pour se marier. Mais Catherine a été épatante. Elle a si bien arrangé les choses que j'ai fait ma demande hier soir. Nous fêterons nos fiançailles le jour de vos noces... Cela nous por-

tera bonheur!

Josse tremblait de joie et Catherine, à sa fenêtre, apparaissait, souriante et grave.

Et là-haut, Colimette, toujours veuve, tapait à contre-temps sur la cloche de l'horloge.

Extrait de "Contes du sonneur de cloches"

PUBLIC DRUG

Prescriptions et autres produits
Service courtois

11229 ave. Jasper, Edmonton
Tél. 488-4665

Cartes Professionnelles

Dr L.-O. Beauchemin
M.D., M.C.C., — Chirurgien
207-206 édifice du Grain Exchange
Calgary, Alberta

Dr Michel Boulanger
M.D., M.C.C., — Chirurgie
Edifice Boulanger — Tél. GA 4-4959
Edmonton Ré. HU 8-3017

Dr E. Boissonneault
B.L., M.D.
Médecin et Chirurgien
247 Edifice Birks — Edmonton
Tél. bur. GA 2-1612 — rés. HU 8-7321

Dr Charles Lefebvre
B.A., M.D., M.C.C.
Spécialiste en maladies internes
Suite 6, Edifice LeMarchand
100ème avenue et 116ème rue
Tél. bur. HU 8-5525 — rés. HU 8-9616

Dr Richard Poirier
B.A., M.D., M.C.C.
Spécialité: maladies des enfants
Suite 5, René LeMarchand Mansion
Tél. bur. HU 8-2134 — rés. HU 8-5725

Dr J.-P. Moreau
M.D., M.C.C., F.R.C.S. (c)
Chirurgie orthopédique-traumatologie
Suite 4, Edifice LeMarchand
100ème avenue et 116ème rue
Tél. bur. HU 8-5525 — rés. GA 4-1768

Dr A. Clermont
Dentiste
Docteur en chirurgie dentaire
230, édifice Birks, angle 104ème rue
et avenue Jasper
Tél. rés. HU 8-3113 — bur. GA 2-5838

Dr Angus Boyd
B.A., M.D., M.C.C., F.R.C.S.
Maternité et maladies de femmes
Suite 2, René LeMarchand
Tél. bur. HU 8-1620 — rés. HU 8-8893

J. Robert Picard
OPTOMETRISTE
Tél. bur. GA 2-2342 — rés. GA 2-3949
10343 ave. Jasper, Edmonton

Dr W. Pourbaix
M.D., M.C.C.
Spécialiste en maladies internes
Suite 219, Edifice LeMarchand
100ème avenue et 116ème rue
Tél. bur. 482-1737 — rés. 488-6741

Dr Paul Hervieux
Dentiste
10104 - 124ème rue
angle 124ème rue et avenue Jasper
Tél. bur. HU 8-1088 — rés. CL 4-3406

Guy J. Fontaine
B.Sc. LL.B.
AVOCAT — NOTAIRE
Ch. 203, 14920 Stony Plain Road
Tél. bur. 484-1394 — rés. 488-0782

Dr A. O'Neill
Dentiste
307, Immeuble McLeod
Bilingue
Tél. rés. GA 2-8369 — bur. GA 2-4421

Dr Peter A. Starko
Dr Jos. A. Starko
Dr Al. A. Starko
Optométristes
Examen des yeux
230 édifice Tepler — rés. GA 2-1428

Geo. R. Brosseau
Avocat
Duncan, Miskew, Bowen, Craig,
Brosseau et Horne
10048 - 101A ave — Tél. 423-1151

Dr L. Giroux
Dr F. D. Conroy
Spécialistes en urologie
462 professional Bldg. Tél. GA 2-8271

Dr G.-René Boileau
M.D., M.C.C., F.R.C.S. (C)
Dip. de l'ARS
Spécialiste en chirurgie
211 édifice Northgate
Tél. 424-3636 — rés. HU 8-1389

Dr Arthur Piché
B.A., M.D., M.C.C.
Médecin et Chirurgien
Suite 110, Edifice LeMarchand
Tél. HU 8-0497 — HU 8-3947

Lionel R. Tellier, C.R.
Avocat, Notaire
431 édifice Tepler, Edmonton
Tél. bureau: GA 2-1420 — CA 2-3787
Tél. résidence: HU 8-3229

Lucien Maynard, C.R.
Avocat
Tél. GA 2-8929 501 Agency Bldg.
Rés. GE 3-6385 Edmonton, Alta

Dr R. J. Sabourin
DENTISTE
213 LeMarchand — Edmonton
Tél. bur. HU 8-1880 — rés. 488-3713

Paul R. Keroack, C.A.
associé à
NASH & NASH
comptables agréés
Edmonton — Calgary
Grande Prairie — Peace River

T. H. Theriault
Notaire public
Agent d'immeubles
Tél. bureau: 65 — rés. 50
C.F. 600 — Falher, Alberta

ESPACE A LOUER

LA SURVIVANCE

Hébdomadaire publié tous les mercredis à 10010-109ème rue, Edmonton, Alberta.
Tél.: Direction: GA 2-0388; Imprimerie: CA 2-4702
Journal indépendant en politique et entièrement consacré à la cause religieuse et nationale.

Directeur: R.P. Jean Patoiné, o.m.i.

PRINCE DE L'ABONNEMENT

\$3.50 par an ou \$2.00 pour 6 mois;

États-Unis et Europe: \$4.50 par an.

Organe officiel des Associations françaises

d'Alberta et de Colombie.

Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe. Ministère des Postes, Ottawa, avec paiement comptant.

MERCREDI LE 25 MARS 1964

La Bible vous parle

Ne vous inquiétez pas pour votre vie de ce que vous mangerez, ni pour votre corps de quoi vous le vêtirez. La vie n'est-elle pas plus que la nourriture et le corps plus que le vêtement? (Mt. 6,25).

(Texte choisi par la Société catholique de la Bible).

En vente chez Schola

Nouvelles Européennes en Librairie:

Avec nos enfants — La vie de famille — Vimont	\$3.75
Avec nos adolescents — Babin-Vimont	2.25
La femme et la vie consacrée — J. Japlace, s.j.	4.50
Chrétiens dans l'univers — En collaboration	3.50
Les signes sacrés de l'Eglise — Kirchgassner	2.20
Bilan du monde — Encyclopédie catholique du monde chrétien — 1964 — Tome I	8.35
Tome II	14.35
Ensemble avec le Seigneur — Nouvelle édition	

La foi de nos jeunes

Par Camille Dozois, ptre

Conférences prochaines du Père Ranwez

(Bulletin d'information)

On vous annonçait, il y a quelques semaines, une série de conférences dans toutes les régions de la province par un spécialiste de l'éducation religieuse familiale, le Père Ranwez, S.J., de Bruxelles. Voici, à ce sujet, quelques précisions:

Itinéraire, lieu et heure des conférences:

Pour la région de la Rivière-la-Paix, les conférences auront lieu à la salle paroissiale de FALHER, le 30 mars à 8 h. p.m., et le 31 mars à 2 h.30 p.m.

Pour la région d'Edmonton, à l'Académie Assomption le 10 avril à 8 h. p.m. et au Collège Saint-Jean le 2 avril à 8 h. p.m.

A Bonnyville, les sessions auront lieu à l'école Notre-Dame, le 3 avril et le 5 avril, à 2 h. p.m.

A Plamondon, une conférence seulement, le 6 avril à 8 h.30 p.m. à la salle du presbytère.

Pour la région de Saint-Paul, les conférences auront lieu à l'école Racette, à 8 h. p.m. les 7 et 8 avril.

Pour la région de Morinville, une première conférence à Legal le 9 avril au gymnase de l'école à 8 h. p.m.; une deuxième conférence le 10 avril à Morinville au gymnase de l'école à 8 h. p.m.

— Là où il y a deux conférences, notez bien que les deux sessions ne sont pas identiques. Le Père Ranwez donnera DEUX CONFÉRENCES distinctes.

— La contribution entière pour les deux sessions dans chaque région a été fixée à \$1.00. Pour les professeurs qui sont membres de l'A.E.B.A., leur carte de membre servira de LAISSEZ-PASSER.

— Ces conférences s'adressent aux époux et aux parents qui marchent ensemble vers le Seigneur; aux jeunes gens qui songent à leur foyer de demain; aux prêtres qui cherchent à les mieux comprendre pour les aider; aux religieux et aux enseignants qui collaborent avec eux...

— Le P. Ranwez, dans ces rencontres, vous entretiendra du mystère familial; de la croissance religieuse de l'enfant; de la formation des parents, de la liturgie familiale, etc.

Rappel: cours d'été menant

au Diplôme de Catéchiste

La deuxième session des cours d'été en vue du Diplôme de Catéchiste aura lieu au Collège Saint-Jean à Edmonton, du 2 juillet au 14 août 1964. Les cours, sous la direction du Père A. Ledent, o.m.i., d'Ottawa, et de M. l'abbé E. Descoteaux, de Québec, se dérouleront entre 10 h. a.m. et midi et de 2 h. à 4 h. p.m. Le programme couvre des questions choisies de doctrine, de psychologie, de pédagogie et de catéchétique.

L'inscription est de \$5.00 et les frais de cours montent à \$40.00. Pour ceux qui le désirent, on peut obtenir, pour la somme de \$90.00, pension au Collège même.

On prie les intéressés(e)s de bien vouloir communiquer leurs intentions le plus tôt possible à l'adresse suivante:

COURS DE CATECHÈSE
8321-112e rue,
Edmonton, Alberta

L'Assurance-Vie Desjardins connaît des succès toujours plus grands

Le 11 mars dernier avait lieu à Lévis la 151ème assemblée annuelle de L'Assurance-Vie Desjardins. Les résultats affichés révèlent, une fois de plus, l'importance que cette entreprise acquiert dans le domaine économique.

Un montant d'assurance en vigueur d'au-delà de \$1,148,000,000, des revenus excédant les \$12,000,000, voilà des chiffres qui indiquent bien la stature de l'entreprise. Son actif dépasse maintenant \$18,000,000, ses revenus de placement ont augmenté de \$170,000, soit 27.2% pour lui donner un rendement net de 5.3%. L'Assurance-Vie Desjardins, on le sait, est toujours, fidèle à sa politique de retour, dans la mesure du possible, ses capitaux dans les régions et les milieux d'où ils proviennent.

Les représentants de L'Assurance-Vie Desjardins ont mis en vigueur 5,013 nouvelles polices d'assurance individuelle totalisant près de \$37,000,000 d'affaires; des résultats aussi satisfaisants ont milité en faveur de l'ouverture de deux nouveaux bureaux régionaux qui permettront à L'Assurance-Vie Desjardins d'aller offrir ses services à un nombre de personnes encore plus grand: il s'agit des bureaux de Montréal-Laval et de Québec-Sto-Foy.

Les représentants spécialisés en assurance collective ont assuré 5,700 personnes pour un montant de primes dépassant \$700,000 annuellement.

En 1963, L'Assurance-Vie Desjardins s'est retirée de la vente de l'assurance accident "écoliers" faite par l'entremise des commissions scolaires; secteur où elle s'était pourtant bâtie une réputation enviable tant par le nombre de ses assurés que par le service qu'elle donnait. Voulant répondre plus parfaitement aux besoins des familles canadiennes modernes, elle a, grâce à l'appui des Caisses populaires, établi un service d'assurance-accident fonctionnant douze mois par année et accessible à tous les membres de la famille partout où se trouve une Caisse populaire. Ce nouveau service, appelé "ACCIRANCE", connaît déjà des succès dépassant toutes prévisions.

Il est à noter qu'un montant de \$1,000,000 a été porté à la provision pour dividendes à même un surplus net à répartir de \$1,155,000. Cela illustre le souci de l'entreprise de réduire au minimum le coût net de la protection qu'elle accorde à ses assurés.

En 1963, L'Assurance-Vie Desjardins a procédé à une évaluation des tâches qui a permis d'élaborer la valeur relative des emplois au siège social: tout en permettant une plus grande équité quant à la rémunération, ce travail résultera en une meilleure descrip-

tion des emplois qui facilitera la sélection du personnel, son entraînement et aussi sa promotion.

Soucieux d'être "présents à notre milieu", L'Assurance-Vie Desjardins a soutenu, au cours de l'année écoulée, son intérêt pour tout ce qui évolue chez nous aux secteurs économique et social.

Mentionnons, en particulier, sa participation à la réalisation de l'Institut Coopératif Desjardins, la diffusion à "Familles d'aujourd'hui", en collaboration avec les Caisses populaires, des données et conclusions de l'enquête sur les conditions de vie, les besoins et les aspirations des familles salariales canadiennes-françaises.

La série radiophonique d'été "Fête au village", en collaboration avec les Caisses populaires, des données et conclusions de l'enquête sur les conditions de vie, les besoins et les aspirations des familles salariales canadiennes-françaises.

L'Assurance-Vie Desjardins jouit déjà d'une réputation enviable en raison de ses préoccupations sociales et culturelles; les résultats qu'elle affiche pour son 151ème Rapport annuel lui méritent une réputation toute aussi enviable comme institution financière.

Le milieu rural désireux de découvrir ce qu'est ARDA

Grâce à l'heureuse initiative du contre de cours professionnels, agricoles et sociaux, trois journées d'études se tiennent à St-Paul. Les cours sont sous la direction de M. Jacques Beaucage, attaché au service d'ARDA du gouvernement fédéral.

Ces cours qui s'insèrent dans les cadres des cours qui sont donnés depuis trois ans dans le diocèse, sont couronnés d'un grand succès. Aux données sociologiques, aux principes de techniques agricoles, de comptabilité, etc., viennent s'ajouter des données toutes nouvelles à l'éducation populaire.

A l'ouverture de ces cours M. J. LaJoie présente M. Jacques Beaucage aux soixante-treize personnes venues de treize paroisses du diocèse. Plusieurs membres du clergé font partie de ce groupe. L'élément féminin, trop peu représenté, accuse une faiblesse du milieu rural.

M. Beaucage sur l'invitation de M. LaJoie prend la direction du groupe. Très heureux d'avoir à travailler avec un groupe aussi important, celui-ci ne peut cacher son étonnement de voir les dames si peu nombreuses. Il importe, dit-il, que dans un projet d'aménagement rural l'élément féminin qui représente 50% de la population puisse s'exprimer dans la même proportion.

M. Beaucage répond maintenant à un désir qui se lit dans toutes les figures et nous dit ce qu'est "ARDA". Le gouvernement fédéral dit-il, avec la loi du Réaménagement rural et du développement agricole, ne reconnaît plus comme efficace l'aide apportée

SEMAINE DES BIBLIOTHÈQUES

4 AU 11 MARS 1964

Vous avez tout à gagner!

Dans les pays libres, la lecture est désormais accessible à tous. Grâce aux bibliothèques publiques qui s'organisent, se développent et se multiplient; grâce à la libéralité du prêt des livres, personne ne se voit privé de lecture.

Autrefois, on encore dans des pays retardataires ou à gouvernement totalitaire, ce privilège a pu être l'apanage d'un petit nombre de privilégiés, il appartient désormais à chacun de nous.

Aujourd'hui, grâce à l'instruction obligatoire, et qui tend à devenir gratuite à tous les échelons, néglier d'apprendre à lire paraît aussi stupide que de lier les pieds d'un enfant pour l'empêcher d'apprendre à marcher ou à courir, et quiconque sachant lire ne lit pas ou peu se prive d'acquiescer des connaissances des autres. Ses capacités intellectuelles s'atrophient tout comme les jambes de l'enfant immobilisé.

En démocratie, chaque citoyen devrait exercer son droit de lire; pour s'outiller dans la lutte pour la vie, pour préparer une carrière, pour réussir dans les affaires, pour connaître d'heureux moments de détente.

Oui, il faut lire, régulièrement, constamment; on apprend à tout âge et les bibliothèques publiques sont ouvertes à tous. Vous y recevrez un bon accueil, on vous y indiquera les livres qui peuvent le mieux vous aider à atteindre le but que vous cherchez, on vous conseillera même sur les méthodes de lecture.

En cette semaine canadienne des bibliothèques, prenez la résolution de fréquenter souvent votre bibliothèque publique. Au lieu du slogan négatif "vous n'avez rien à perdre" dites-vous que "vous avez tout à gagner" en devenant un habitué de votre bibliothèque et en consacrant chaque jour une ou deux heures à des lectures profitables.

Raymond Tanghe.

Le sécurité au parlement

Ottawa. — On a considérablement restreint les dispositifs de sécurité dans l'édifice du parlement fédéral à Ottawa. La Gendarmerie royale a en outre révélé que tous les gardes en fonction sur la colline parlementaire avaient reçus des fusils de calibre 38. Ce type d'arme est celui que portent habituellement les membres de la RCMP, mais auparavant, seuls quelques gardes au parlement en étaient munis. Les récentes mesures, selon un porte-parole du corps policier ont été provoquées par l'assassinat du président Kennedy, ainsi que par la resurgences du terrorisme au Québec.

Un représentant américain auprès du Saint-Siège?

New York. — Le président des États-Unis, M. Lyndon Johnson, envisagerait sérieusement de nommer un représentant personnel ou un ambassadeur auprès du Saint-Siège, écrit le quotidien newyorkais "New York Journal American".

L'initiative de cette nomination serait due à M. Humphrey, sénateur démocrate du Minnesota, leader adjoint de la majorité, de confession protestante, qui aurait fait valoir qu'il était dans l'intérêt des États-Unis, d'avoir un représentant au Vatican, important "centre d'écoute" pour le Moyen-Orient, l'Afrique et l'Amérique latine.

— vous revenir pour vous aider à franchir ces difficultés.

En terminant ses journées si remplies et si enrichissantes pour le groupe, M. Antoine Mahé président du comité des cours professionnels s'est fait l'interprète de tous pour remercier chaleureusement M. Jacques Beaucage. A tous les participants il exprime sa satisfaction et ses remerciements.

Le Séminaire social Pie XII

(Section paroisse Saint-Thomas)

M. René Mathieu,
Animateur du cours de
géographie humaine

Résumé de la 3e conférence:

Présentation de films

1. Culture du blé — LE BLE DE L'OUEST (24 min.)

"Pendant que dans les plaines de l'Ouest canadien les fermiers récoltent le blé qui sera maintes fois examiné et classifié avant d'être distribué sur les marchés du monde, des spécialistes de la Ferme expérimentale fédérale travaillent sans cesse à la création d'un blé de type supérieur." (ONF)

2. L'élevage — TÊTES BLANCHES (20 min.)

"Le plus grand ranch du Canada n'a pas son shériff. Mais il comprend tous les autres héros de la légende: le cheval, le cowboy, l'Indien et les têtes blanches des bœufs. Le film nous transporte dans un ranch situé sur un immense plateau vallonné de la Colombie Britannique. Là, nous verrons comment se fait l'élevage des bœufs de l'Ouest renommés pour la qualité de leur viande." (ONF)

3. L'alimentation — L'INTEGRATION (26 min.)

"Ce film reflète le double sentiment d'anxiété qui partage la classe agricole devant le bouleversement des structures traditionnelles de l'économie rurale. INTEGRATION expose à l'aide de témoignages de cultivateurs et de spécialistes des questions agricoles, les chambardements que peut provoquer à la ferme la concentration sous une seule autorité étrangère à la ferme des diverses phases de la production agricole: production — entreposage — distribution aux consommateurs." (ONF)

Pour une étude des films mentionnés ci-haut, rendez-vous au presbytère Saint-Thomas d'Aquin, 8520-91e rue, le lundi 30 mars à 8 h. p.m.

\$23,610.00

Voilà ce que l'A.C.F.A.,
par son Service de Sécurité familiale,
a procuré aux familles éprouvées de ses membres

Beaumont	— 2 réclamations	\$2,480.00
Bonnyville	— 2 réclamations	1,670.00
Donnelly	— 2 réclamations	625.00
Edmonton	— 8 réclamations	3,795.00
Girouxville	— 2 réclamations	2,435.00
Holyoke	— 1 réclamation	500.00
Jean-Côté	— 1 réclamation	500.00
LaCorney	— 1 réclamation	500.00
Lafond	— 1 réclamation	810.00
Legal	— 1 réclamation	500.00
Picardville	— 1 réclamation	1,035.00
St-Albert	— 2 réclamations	1,895.00
St-Edouard	— 2 réclamations	1,580.00
St-Isidore	— 1 réclamation	125.00
St-Paul	— 5 réclamations	3,435.00
Thérien	— 3 réclamations	1,100.00
Végreville	— 1 réclamation	500.00
Vimy	— 1 réclamation	125.00

37 réclamations \$23,610.00

Pour tout renseignement au sujet du
"Service de Sécurité familiale"
de l'ACFA de la FCFC

M. Eugène Trotter, propagandiste,
10010 - 09e rue, Edmonton
Tél.: 422-2736

M. Roger W. Laroche, propagandiste,
826 - 22 avenue ouest, Vancouver
Tél.: TR 6-7409

15^e
rapport annuel 1963



PAIEMENTS AUX ASSURÉS	ACTIF	ASSURANCE EN VIGUEUR
1963 \$ 1,001,254,424	\$ 4,556,631,000	\$ 1,200,000,000
1962 \$ 850,728,221	\$ 3,418,043,000	\$ 950,000,000
1961 \$ 740,000,000	\$ 2,500,000,000	\$ 800,000,000

L'ASSURANCE-VIE DESJARDINS
SIÈGE SOCIAL: LÉVIS, CANADA

Festival Régionale de Saint-Paul

Au sixième festival de la Chanson française, le 8 mars, à l'auditorium de l'école Racette, de St-Paul, le R.P. Arthur Lacerte, recteur du Collège St-Jean et du Collège d'Education, M. l'abbé Rosario Simard, curé de Thérien, surnommé d'AR, le Fr. Albert Lafrance, a.m.i., professeur de chant au Collège St-Jean, interprètent l'appréciation des chants vairs, présentés par les écoles du diocèse de Saint-Paul.

M. l'abbé F. Grotreau, recteur de la paroisse cathédrale, se fait l'interprète de S.E. Mgr Ph. Lussier, absent en cette circonstance.

Un retentissant "O Canada", sous la direction de M. Laurier Levasseur, réunit toute l'assistance. En adressant des paroles de bienvenue, M. Sylvain LeFebvre, président de l'AEBA et maître du cérémonial, fait allusion aux chanteurs présents, depuis le premier festival diocésain, particulièrement de l'augmentation de la population scolaire. "C'est malheureux que le comité doit exclure un certain nombre d'élèves à ce festival", dit-il, "pour raison d'espace. C'est un problème en étude. Ce festival a comme premier but de répandre la joie parmi les élèves et les parents. C'est aussi un moyen d'encourager à parler français, de garder nos traditions et d'apprendre l'art de la politesse. Il existe un idéal à travers tout le pays. Le bloc anglais fait un effort surhumain pour apprendre le français. Il est juste que les Canadiens français, qui seront probablement appelés à être des agents de liaisons entre les deux groupes du pays, soient les premiers à bien parler leur langue. Ce festival est une occasion pour bien l'apprendre", affirme M. LeFebvre.

A tour de rôle les différents groupes ont émis leurs chants comme suit: "Marie" par le grade 4 de St-Paul — directeur M. Laurier Levasseur — accompagnatrice, Rév. Sr Cécile de l'Assomption; "Tous les chemins" par le grade 5 de Bonnyville — directrice Mlle Madeleine Dumas, accompagnatrice, R. Sr Ange de Carmel; "L'écrit de rite" par les Gais Lurons, de Fort-Kent — directrice Rév. Sr Marie-Laure du Rédempteur, accompagnatrice, Rév. Sr Charles; "Dominique" par le grade 5 de St-Paul — directeur M. Laurier Levasseur, accompagnatrice, Rév. Sr Cécile de l'Assomption; "La prière en famille" par les grades 4 à 9, de Brosseau — directeur M. l'abbé Pigeon, accompagnatrice, Rév. Sr Cécile de l'Assomption; "J'ai tant dans" — grand chœur, directeur M. l'abbé Simard; "Où, j'ai rêvé" par les filles du grade 6, de St-Paul — directeur M. L. Levasseur, acc. Rév. Sr Cécile de l'Assomption; elles ont également chanté "Si tu voulais chanter"; "J'étais dans la joie" ps. 131, "Le carillon" par les grades 6 à 11, de St-

Vincent — directrice, Rév. Sr Madeleine de l'Espérance, accompagnatrice R. Sr Camille-André;

"Hello, le soleil brille, Un p'tit grain qui chante" par les garçons du grade 6, de St-Paul — directeur M. L. Levasseur, accompagnatrice Rév. Sr Cécile de l'Assomption;

"Le chameau" par le grade 8, de St-Paul — directeur M. Armand Laing, accompagnatrice Mlle Michelle Desrosiers;

"Perrine était servante" grand chœur directeur M. l'abbé R. Simard;

"La Bohème" par les grades 10 à 12, de Mallaig — directeur M. Roger Ménage, accompagnatrice Rév. Sr Camille-André;

"Sur mer" par les grades 10 à 12, de Fort-Kent — directrice Rév. Sr Marie-Laure du Rédempteur, accompagnatrice Mlle Gloria Elmes;

"Petit volier" par la Chorale Notre-Dame, de St-Paul — directeur M. l'abbé Benoit, accompagnatrice M. L. Levasseur; ils ont également chanté "Berceuse de Brahms";

"Les soirées de Québec par les grades 10 à 12, de Bonnyville — directeur M. Gérard Moquin, accompagnatrice Rév. Sr Anne du Carmel;

"La rose rouge" par les grades 10 à 12, de St-Paul — directeur M. Armand Laing, accompagnatrice M. Laurier Levasseur;

"Youkaidi, youkaidi" grand chœur — directeur M. Armand Laing.

M. l'abbé R. Simard mentionne que tous les chants ont manifesté beaucoup de travail de la part des directeurs et des élèves. "Ce dynamisme dans le chant est un point fort, dit-il, et certains directeurs ont un contrôle parfait sur leur chorale", il incite à veiller sur les finales, quelquefois trop faibles ou trop précipitées.

Le Fr. Albert Lafrance, déclare qu'il a entendu de belles voix, jamais forcées, bien qu'il souligne qu'il faudrait travailler davantage au contrôle de la respiration. Il approuve les différents mélanges, tel que la marche, le balancement, pour faire entrer le rythme de la musique, et félicite les professeurs d'avoir choisis des morceaux variés.

"C'était un plaisir pour moi d'avoir assisté à ce festival", témoigne le R.P. A. Lacerte. "Le festival, dit-il, est une école de savoir-faire, puisqu'il faut se soumettre à la nature des choses et en avoir un grand respect. Les participants obligés d'étudier la mélodie, de donner au rythme son sens, de se soumettre à la direction et de chanter en groupe avec les autres, reçoivent une formation. Pour l'auditeur qui communie à ces chants, le festival devient en plus une école de patriotisme, de culture française".

Le R.P. Lacerte fait remarquer le talent, les belles voix parmi les jeunes. Il fait mention, particulièrement, de l'art, du doigté de M. Laurier Levasseur comme directeur de chant. S'adressant aux talents, il appuie pour que tous ces talents soient encouragés et développés.

"Remercions le bon Dieu de tous ces talents, déployés devant nos yeux. D'année en année l'on constate de meilleurs résultats". Voilà les premières paroles de M. l'abbé F. Grotreau. Remémorant le premier festival, il certifie que le succès de ce seizième festival se doit au dynamisme de Mgr Beaudoux, premier responsable de cet oeuvre éducatif. Oubliant souvent la préparation, les heures de dévouement, les professeurs ne regrettent pas leurs sacrifices. Le festival est tout complet avec le programme scolaire qui se déroule, conclut M. l'abbé Grotreau.

Des remerciements sincères, adressés aux juges, aux parents et aux professeurs, par M. S. LeFebvre, terminent cette fête de nuit.

J. Lafleur

Le festival oratoire de Beaumont

Dimanche le 15 mars

Dire que ce festival a été, de tous points, un succès, c'est affirmer une chose que tous les auditeurs ont constatée, et qui, en réalité, devait être telle, parce que on ne peut rien imaginer de mieux organisé. Grâce au travail intelligent de M. Laurent Beaudoux, principal de l'école, et de ses aides, tout était prévu jusqu'à des moindres détails.

Et que dire du choix des morceaux: récitation, discours ou compositions? Il n'y a pas d'exagération à soutenir que tout était marqué au soin de la distinction, du sérieux et de l'intérêt. Que les orateurs de la soirée nous pardonnent, si nous parlons d'abord des petits. On ne peut nier que ces petits des grades 1, 2 et 3, sont particulièrement attachants. A les voir avancer sur la scène, à les entendre réciter des morceaux, proportionnés à la longueur de leur jeune mémoire, à saisir leurs efforts de prononciation et d'articulation, on ne peut qu'être touché et retenu au point d'être tout yeux et tout oreilles, pour juger leur moindre progrès. Les jeunes s'expriment, au moins l'un d'eux, en oubliant leur grave fonction, et avaient peu noté des fautes contre les pauses, les liaisons, contre l'articulation, la prononciation, la tenue, les gestes: "Allez donc détacher les yeux de ces petites figures, pour manier la plume et le crayon". Nous sommes devant des talents en herbe, mais quel promettre!

Mais toute cette admiration pour les petits n'enlève rien à celle, tout aussi vraie, que nous avons éprouvée pour le travail et le succès des autres sections. Les morceaux à dire, tout aussi bien choisis et proportionnés à une mémoire plus exercée et à des aptitudes plus développées, ont été réécités, par tous avec talent et, par quelques-uns, avec une aisance, une souplesse et un naturel, qui dénotent de la virtuosité. Les compositions et les discours des grades 10, 11 et 12, on l'a fait remarquer, portaient sur des sujets sérieux et de grande actualité: les dangers de la cigarette, de la drogue, les problèmes du machinisme et ses avantages, le respect de notre langue, la fierté nationale... Tout cela dénote, chez les auteurs un grand souci d'aborder des sujets au niveau de leur développement intellectuel, et de se tenir à la page, et ce qui mieux est, de traiter ces sujets avec une hauteur et une justesse, les dont il importe de les féliciter très sincèrement, à une époque où chez des jeunes de leur âge, les idées les plus vénétables subissent un bouleversement scandaleux, les jeunes de Beaumont savent garder la ligne droite, blâmer ou louer ce que la droite raison présente, comme bien ou mal. Quant à la fiction, bien qu'il y ait des inégalités dans les aptitudes à parler en public, on peut dire que tous ont prononcé leurs compositions ou leurs discours plus que convenablement. La prononciation est d'une manière surprenante, sans ombre d'accent étranger. Quant à l'articulation, elle a été, faite, par la plupart assez énergique. Faisons remarquer, cependant, qu'on ne l'a pas toujours soumise à la fin d'une phrase ou vers le milieu de la récitation ou du discours, elle semblait moins surveillée, chez quelques-uns.

Pour forcer tous les auteurs de la soirée à mettre en pratique les exercices d'articulation, on a en excellentes pensées de bannir de la scène les microphones, ces complices du "marquage", ces tuteurs d'articulation, et d'éloquence. Pour cela et pour l'admirable organisation de ce festival, il faut féliciter tous ceux qui ont assuré leur concours habile et diligent. Aux élèves, petits et grands, disons notre admiration sans réserve. En dépit d'un programme scolaire très chargé, ils ont réussi à apprendre par coeur de charmants morceaux, à composer, à débiter de mémoire et d'une manière intéressante des dissertations et des discours fort appréciés de tous, même des juges dont la fonction consiste à voir non seulement les bons points mais à guetter les erreurs, ces dernières difficiles à détecter, ce soir-là en regard à la préparation presque trop soignée. Sans reproche.

Le trophée gagné par la division des grades 1, 2 et 3 a été décerné à Mlle Marguerite Brassard, grade 1. Division grades 4, 5 et 6, le trophée décerné à Mlle Yvonne Charest, grade 6. La division 7, 8 et 9, trophée décerné à M. Ronald Bédard, grade 8. La division 10, 11 et 12, Mlle Isabelle Leblanc, grade 12.

Félicitations aux heureux gagnants.

A. Beauchamp, o.m.i.

GOURIN

En visite chez M. et Mme Edmond Ulliac, il y a deux semaines, M. et Mme T. Duperron, du Château, de Légal.

M. et Mme Jean Ulliac ont été hospitalisés pour environ une semaine. Dernièrement M. et Mme Alby Gauthier ont fait une courte visite à Edmond.

Eugène Gauthier est de retour chez lui après quatre mois et demi chez Edmond LeRoze, pendant la convalescence de ce dernier.

JEAN-COTE

BAPTEME. M. et Mme Jean-Baptiste Simard née René Savard, annoncent la naissance d'un fils le 1er février à l'hôpital de Peace River et baptisé le 22 février sous les prénoms de Joseph Daniel. Parin et marraine: le 11 mars Savard et Suzanne Savard, oncle et tante de l'enfant.

MALADES. Mme Gabriel Savard à l'hôpital d'Edmonton pour une opération.

A l'hôpital de Peace River, Mme Arthur Parent.

A l'hôpital de McLennan Mme Jean Baptiste Simard, Messieurs Napoléon Bruneau et Maurice Désilets.

A l'hôpital de High Prairie, M. André Gagnon qui a eu un accident.

A tous ces malades, nous souhaitons prompt rétablissement.

FORT KENT

BAPTEMES. Joseph-Edmond-Dominique, enfant de M. et Mme Roland Roudot, né le 26 février, baptisé le 11 mars Parent et marraine: M. Julien et Mlle Marguerite Roudot.

Joseph-Florent, enfant de M. et Mme Joseph Duboué, né le 2 mars, baptisé le 15, Parrain et marraine: Lorenzo Duboué et Madeleine Aubry.

Mario-Florent, enfant de M. et Mme Joseph Duboué, né le 2 mars, baptisé le 15, Parrain et marraine: M. et Mme Antonia Aubry.

Les parties de cartes du carême sont terminées. Nous remercions tous ceux qui sont venus nous encourager.

Plusieurs paroissiens sont hospitalisés, allow les visiter. Nous offrons nos sincères condoléances à Mlle Tréfilé Mercier, à l'occasion du décès de son père, M. Zoël Baril, de Bonnyville.

DONNELLY

APPRECIATION. Le Cercle Lacordaire et Jeanne d'Arc remercient sincèrement ceux et celles qui ont contribué au succès de leur soirée du 15 mars dernier. La boîte de marchandises, d'une valeur de plus de \$150,00, a été gagnée par M. Alexis Bouchard.

VA ET VIENT. M. et Mme Joseph Pariseau sont partis pour l'Est.

Mme Edouard Berquier a fait un court voyage à Edmonton.

NOS MALADES. Mme Arthur Thibault a été hospitalisée. Nous lui souhaitons une meilleure santé.

Joussard

Heureux sont les gagnants de notre série de parties de cartes et nous les félicitons: Mme Lois Marsh et M. Ernest L'Heureux. Gagnant du prix de présence: M. Paul Comeau.

Dimanche le 22, belle assistance, malgré le froid, à notre Bingo. Les beaux prix de la raffle furent gagnés par les personnes suivantes: 1er prix: couverture de lit, Sydney Caudron; 2ème prix: panier d'épicerie, M. Jos Gil; 3e prix: billet de \$50,00, M. l'abbé Dubé, curé de Falher.

Cette soirée fut un grand succès et termina nos soirées profitables pour la saison. Nous désirons remercier de tout coeur les organisateurs et les donateurs pour leur dévouement et leur grande charité.

Notre curé, le Père Pinard, est encore dans un hôpital d'Edmonton, et le Dr. David Brasseur à l'hôpital de High Prairie. Nous leur souhaitons prompt rétablissement.



GUY GIGUÈRE

Voilà un nom dont il est bon de rappeler lorsque vous désirez acheter un "Chevrolet Wheaton". Profitez de notre taux d'échange élevé pour acheter un Chevrolet ou Oldsmobile 1963. Il n'y a qu'une place à aller, c'est chez

Don Wheaton Ltd. Avenue Whyte et 107 rue Téléphone 429-0071

LEGAL

CUILLLETTE DE BOUTEILLES.

Au cours de la semaine dernière quelques volontaires ont offert leurs services pour la cuilllette de bouteilles: tous ces messieurs ont été bien accueillis dans les foyers, les dames étaient heureuses de voir la cave et les charges de bouteilles arrivant nombreuses au lieu convenu. Un premier camion rempli a été envoyé à la ville, il avait une valeur de \$139,00; il est temps de dire que les petits ruisseaux font les grandes rivières; et la cuilllette n'est pas terminée. La somme recueillie sera utilisée à combler le déficit occasionné par l'entretien de la patinoire et du Centre récréatif au cours de la saison. Félicitations à MM. Jean Tiellid, Omer Maurier, Walter van de Walle, Dominique Coulombe, Jean-Pierre Lédor, Ernest Lédor, tourneur, Léo Régimbald, Henri Mont-

FALHER

DECES.

C'est avec regret que nous apprenons le décès de M. Delphis Servant, survenu à l'âge de 63 ans et 11 mois, à l'hôpital de St-Jean de McLennan, le 11 mars. Son service se fera à 10 heures à Falher le 14 mars.

Lié survivant: son épouse née Marie-Rose Guay, et ses six enfants: (Yvonne) Mme Paul Guay, (Della) Mme Hubert Guay, (Lucia) Mme Perreault, (Noella) Mme Evelyn Fortier, Maurice et Lorette, tous de la paroisse.

M. Orlus Servant portait la croix. Les porteurs étaient: MM. Georges, Yvon et Albert Servant, Philippe Babin, Jos Labrecque et Adèle Ouellette. Les funérailles étaient sous la direction de "Chapel of Memories", de High Prairie.

EN VOYAGE.

M. et Mme Jean-Paul Désaulniers, M. et Mme Laurot Désaulniers et M. et Mme Wilfred Désaulniers en visite de trois semaines au Manitoba chez leur parenté et leurs amis.

M. Paul Sciotte, à Regina pour assister à une conférence groupant tous les gérants de coopératives du Manitoba, de la Saskatchewan, de l'Alberta et d'une partie de l'Ontario.

Puisque le mouvement coopératif est orienté vers et pour le consommateur, une étude constante de méthodes d'opérations est une conférence groupant tous les gérants de coopératives de consommation de l'Ouest, au nombre de 510, ont discuté sur une intégration plus grande à tous les niveaux d'opération afin de pouvoir offrir de meilleurs prix et un service plus complet et plus efficace.

SOIREE D'AMATEURS.

15 mars, se tenait au gymnase de l'école Racette une soirée d'amateurs, organisée sous les auspices des coopératives suivantes: l'Alberta Wheat Pool, rep. Lionel Montpetit et Robert Lemire; Pool-Seed Division, rep. Ed. Manyrik; Co-op Implements, rep. Art. Bussière; Livestock Co-op, rep. Eugène Girard; Co-op Seed Plant, rep. Alvin St-Laurent; Co-op Insurance, rep. Robert Lemire; UFA Co-op, rep. Doucet Frères; Women's Guild, rep. Mme Paul Sciotte. Cette soirée groupait des concurrents de Falher, Guy, Donnelly, Giguère et Jean-Côté.

Voici le programme:

"O Canada", Mme Paul Sciotte au piano; mot sur les objectifs de Co-op Rally, W. K. Conner; présentation du maître de cérémonie, Lionel Montpetit; chant "The May", Lévis Bergeron; accordeon, "May Flowers", par Juliette Aubin; "La prière de Louise", par Evangéline Giguère; "O My Papa" par Richard Chalfoux; "La vie en rose" par Mme E. Lessard; guitare et chant "Don't You Realize", par Yvonne Gagnon et Armand Brochu; piano "Polichinelle" par Evelyn Desaulniers; "Falling Rain", par Marilyn Desjardins; "Mes jeunes années", par René St-Amand; guitare et chant "Gonna Be a Star" par Olivia Aubin; chant et guitare "Le Bonsoir Nova", par Normand Lavoie; violon, piano et cuillères "Reel" par Mme Simone Manyrik, Rose Guinette et Mme Réjean Trudeau; chant "Funiculi, funicular" par Thérèse Lavoie; présentation des juges: Mme C. Paradis, Mme P. Desjardins et M. L. Malson; nouveau mot d'appréciation de la soirée par M. Walter Cooper; numéro surprise par le R.P. Coyette, le Père Prieur et M. Normand Lavoie; commentaires par M. Louis Bessé; présentation des prix aux gagnants: groupe des jeunes, René Saint-Cyr, Evelyn Desaulniers; groupe des adultes: Marilyn Desjardins, Mme Robertson et Mme Beaudou, Olivia Aubin; piano, "God Save the Queen" par Mme Sciotte; préservation de Rita Moore, gagnante du "Baking Contest" et mot sur le voyage à Regina, par Mme Giguère; tirage du prix d'entrée par Rita Moore, l'heureux gagnant fut Roger Laflamme.

La soirée se termina par un goûter.

petit, Wilfrid Larose, Jean-Baptiste pour leurs services bénévoles dans l'intérêt de la paroisse.

BINGO AUX JAMBONS.

Dimanche dernier le 15, avait été organisé un bingo aux jambons. Conjointement les marguilliers, les membres de la Légion et les Chevaliers de Colomb avaient mis leurs efforts afin de faire un succès de cette soirée; ils ne furent pas déçus car très nombreux étaient l'assistance; ce fut une véritable soirée familiale autant que paroissiale; tout le monde s'est bien amusé et plusieurs ont eu le plaisir de retourner avec un beau jambon. Félicitations à Mme Paul Lafore, de Champlain, M. Garry Bolla, Mme Adèle de Champlain, Mme Yolande St-Onge, M. Marcel Lessard, Mme Ernest Lédor, Mme Françoise Tiliy, Mme Léon Brissin, M. Georges Montpetit, tous de Légal, et Mme Sheila McGuire, de Busby. A la fin de la soirée, il y eut un tirage d'un lot de 225,00, le jambon fut gagné par M. Rodney St-Martin.

A quand la prochaine soirée; il faut si bon travailler dans un même but et de s'amuser ensemble.

Hennette Deslauriers

RENOUVEAU LITURGIQUE.

Depuis quelque temps nous avons eu l'occasion d'appuyer souvent la célébration de la messe face au peuple. Nous aimons beaucoup cette manière de célébrer la messe; nous nous sentons plus participants au sacrifice quand nous voyons ce qui se passe. Tous nous goûtons la lecture dans la langue vernaculaire de l'épître et du évangile. Les bons vieillards qui ne peuvent servir dans leur mission peuvent malgré tout recevoir le message du Christ.

FETE AU VILLAGE.

Jeddi soir, le comité du Festival d'été se recontra pour préciser d'autres points pour les fêtes à venir. On a décidé d'offrir \$500,00 en prix; il y aura dix prix offerts pour les meilleurs chars allégoriques: Vingt-cinq, vingt, quinze, dix et six prix de cinq piastres chacun. Avis à ceux qui sont intéressés; il n'est pas trop tôt pour commencer à faire vos plans; il faut viser à présenter l'originalité. Pour ceux qui ont oublié d'inscrire les dates des fêtes, on répète que ce sera les 25 et 26 juillet.

EXCURSION EN VILLE.

Les élèves de la 5e année de l'école de Légal ont eu le plaisir d'une excursion à Edmonton le 19 mars. Le but de ce voyage était de mieux nous faire connaître quelques endroits importants de la capitale de notre province. Nous avons d'abord vu comment l'eau était purifiée avant de se rendre aux demeures. Nous étions très groupés environ de douze élèves chacun; un guide habile et expérimenté nous dirigeait et nous expliquait tout ce qu'il y avait de très intéressant à voir et à entendre. Nous avons quitté l'école à 8 heures, nous sommes allés à la messe à 9 heures, nous sommes allés à la messe à 10 heures, nous sommes allés à la messe à 11 heures, nous sommes allés à la messe à 12 heures, nous sommes allés à la messe à 13 heures, nous sommes allés à la messe à 14 heures, nous sommes allés à la messe à 15 heures, nous sommes allés à la messe à 16 heures, nous sommes allés à la messe à 17 heures, nous sommes allés à la messe à 18 heures, nous sommes allés à la messe à 19 heures, nous sommes allés à la messe à 20 heures, nous sommes allés à la messe à 21 heures, nous sommes allés à la messe à 22 heures, nous sommes allés à la messe à 23 heures, nous sommes allés à la messe à 24 heures, nous sommes allés à la messe à 25 heures, nous sommes allés à la messe à 26 heures, nous sommes allés à la messe à 27 heures, nous sommes allés à la messe à 28 heures, nous sommes allés à la messe à 29 heures, nous sommes allés à la messe à 30 heures, nous sommes allés à la messe à 31 heures, nous sommes allés à la messe à 32 heures, nous sommes allés à la messe à 33 heures, nous sommes allés à la messe à 34 heures, nous sommes allés à la messe à 35 heures, nous sommes allés à la messe à 36 heures, nous sommes allés à la messe à 37 heures, nous sommes allés à la messe à 38 heures, nous sommes allés à la messe à 39 heures, nous sommes allés à la messe à 40 heures, nous sommes allés à la messe à 41 heures, nous sommes allés à la messe à 42 heures, nous sommes allés à la messe à 43 heures, nous sommes allés à la messe à 44 heures, nous sommes allés à la messe à 45 heures, nous sommes allés à la messe à 46 heures, nous sommes allés à la messe à 47 heures, nous sommes allés à la messe à 48 heures, nous sommes allés à la messe à 49 heures, nous sommes allés à la messe à 50 heures, nous sommes allés à la messe à 51 heures, nous sommes allés à la messe à 52 heures, nous sommes allés à la messe à 53 heures, nous sommes allés à la messe à 54 heures, nous sommes allés à la messe à 55 heures, nous sommes allés à la messe à 56 heures, nous sommes allés à la messe à 57 heures, nous sommes allés à la messe à 58 heures, nous sommes allés à la messe à 59 heures, nous sommes allés à la messe à 60 heures, nous sommes allés à la messe à 61 heures, nous sommes allés à la messe à 62 heures, nous sommes allés à la messe à 63 heures, nous sommes allés à la messe à 64 heures, nous sommes allés à la messe à 65 heures, nous sommes allés à la messe à 66 heures, nous sommes allés à la messe à 67 heures, nous sommes allés à la messe à 68 heures, nous sommes allés à la messe à 69 heures, nous sommes allés à la messe à 70 heures, nous sommes allés à la messe à 71 heures, nous sommes allés à la messe à 72 heures, nous sommes allés à la messe à 73 heures, nous sommes allés à la messe à 74 heures, nous sommes allés à la messe à 75 heures, nous sommes allés à la messe à 76 heures, nous sommes allés à la messe à 77 heures, nous sommes allés à la messe à 78 heures, nous sommes allés à la messe à 79 heures, nous sommes allés à la messe à 80 heures, nous sommes allés à la messe à 81 heures, nous sommes allés à la messe à 82 heures, nous sommes allés à la messe à 83 heures, nous sommes allés à la messe à 84 heures, nous sommes allés à la messe à 85 heures, nous sommes allés à la messe à 86 heures, nous sommes allés à la messe à 87 heures, nous sommes allés à la messe à 88 heures, nous sommes allés à la messe à 89 heures, nous sommes allés à la messe à 90 heures, nous sommes allés à la messe à 91 heures, nous sommes allés à la messe à 92 heures, nous sommes allés à la messe à 93 heures, nous sommes allés à la messe à 94 heures, nous sommes allés à la messe à 95 heures, nous sommes allés à la messe à 96 heures, nous sommes allés à la messe à 97 heures, nous sommes allés à la messe à 98 heures, nous sommes allés à la messe à 99 heures, nous sommes allés à la messe à 100 heures, nous sommes allés à la messe à 101 heures, nous sommes allés à la messe à 102 heures, nous sommes allés à la messe à 103 heures, nous sommes allés à la messe à 104 heures, nous sommes allés à la messe à 105 heures, nous sommes allés à la messe à 106 heures, nous sommes allés à la messe à 107 heures, nous sommes allés à la messe à 108 heures, nous sommes allés à la messe à 109 heures, nous sommes allés à la messe à 110 heures, nous sommes allés à la messe à 111 heures, nous sommes allés à la messe à 112 heures, nous sommes allés à la messe à 113 heures, nous sommes allés à la messe à 114 heures, nous sommes allés à la messe à 115 heures, nous sommes allés à la messe à 116 heures, nous sommes allés à la messe à 117 heures, nous sommes allés à la messe à 118 heures, nous sommes allés à la messe à 119 heures, nous sommes allés à la messe à 120 heures, nous sommes allés à la messe à 121 heures, nous sommes allés à la messe à 122 heures, nous sommes allés à la messe à 123 heures, nous sommes allés à la messe à 124 heures, nous sommes allés à la messe à 125 heures, nous sommes allés à la messe à 126 heures, nous sommes allés à la messe à 127 heures, nous sommes allés à la messe à 128 heures, nous sommes allés à la messe à 129 heures, nous sommes allés à la messe à 130 heures, nous sommes allés à la messe à 131 heures, nous sommes allés à la messe à 132 heures, nous sommes allés à la messe à 133 heures, nous sommes allés à la messe à 134 heures, nous sommes allés à la messe à 135 heures, nous sommes allés à la messe à 136 heures, nous sommes allés à la messe à 137 heures, nous sommes allés à la messe à 138 heures, nous sommes allés à la messe à 139 heures, nous sommes allés à la messe à 140 heures, nous sommes allés à la messe à 141 heures, nous sommes allés à la messe à 142 heures, nous sommes allés à la messe à 143 heures, nous sommes allés à la messe à 144 heures, nous sommes allés à la messe à 145 heures, nous sommes allés à la messe à 146 heures, nous sommes allés à la messe à 147 heures, nous sommes allés à la messe à 148 heures, nous sommes allés à la messe à 149 heures, nous sommes allés à la messe à 150 heures, nous sommes allés à la messe à 151 heures, nous sommes allés à la messe à 152 heures, nous sommes allés à la messe à 153 heures, nous sommes allés à la messe à 154 heures, nous sommes allés à la messe à 155 heures, nous sommes allés à la messe à 156 heures, nous sommes allés à la messe à 157 heures, nous sommes allés à la messe à 158 heures, nous sommes allés à la messe à 159 heures, nous sommes allés à la messe à 160 heures, nous sommes allés à la messe à 161 heures, nous sommes allés à la messe à 162 heures, nous sommes allés à la messe à 163 heures, nous sommes allés à la messe à 164 heures, nous sommes allés à la messe à 165 heures, nous sommes allés à la messe à 166 heures, nous sommes allés à la messe à 167 heures, nous sommes allés à la messe à 168 heures, nous sommes allés à la messe à 169 heures, nous sommes allés à la messe à 170 heures, nous sommes allés à la messe à 171 heures, nous sommes allés à la messe à 172 heures, nous sommes allés à la messe à 173 heures, nous sommes allés à la messe à 174 heures, nous sommes allés à la messe à 175 heures, nous sommes allés à la messe à 176 heures, nous sommes allés à la messe à 177 heures, nous sommes allés à la messe à 178 heures, nous sommes allés à la messe à 179 heures, nous sommes allés à la messe à 180 heures, nous sommes allés à la messe à 181 heures, nous sommes allés à la messe à 182 heures, nous sommes allés à la messe à 183 heures, nous sommes allés à la messe à 184 heures, nous sommes allés à la messe à 185 heures, nous sommes allés à la messe à 186 heures, nous sommes allés à la messe à 187 heures, nous sommes allés à la messe à 188 heures, nous sommes allés à la messe à 189 heures, nous sommes allés à la messe à 190 heures, nous sommes allés à la messe à 191 heures, nous sommes allés à la messe à 192 heures, nous sommes allés à la messe à 193 heures, nous sommes allés à la messe à 194 heures, nous sommes allés à la messe à 195 heures, nous sommes allés à la messe à 196 heures, nous sommes allés à la messe à 197 heures, nous sommes allés à la messe à 198 heures, nous sommes allés à la messe à 199 heures, nous sommes allés à la messe à 200 heures, nous sommes allés à la messe à 201 heures, nous sommes allés à la messe à 202 heures, nous sommes allés à la messe à 203 heures, nous sommes allés à la messe à 204 heures, nous sommes allés à la messe à 205 heures, nous sommes allés à la messe à 206 heures, nous sommes allés à la messe à 207 heures, nous sommes allés à la messe à 208 heures, nous sommes allés à la messe à 209 heures, nous sommes allés à la messe à 210 heures, nous sommes allés à la messe à 211 heures, nous sommes allés à la messe à 212 heures, nous sommes allés à la messe à 213 heures, nous sommes allés à la messe à 214 heures, nous sommes allés à la messe à 215 heures, nous sommes allés à la messe à 216 heures, nous sommes allés à la messe à 217 heures, nous sommes allés à la messe à 218 heures, nous sommes allés à la messe à 219 heures, nous sommes allés à la messe à 220 heures, nous sommes allés à la messe à 221 heures, nous sommes allés à la messe à 222 heures, nous sommes allés à la messe à 223 heures, nous sommes allés à la messe à 224 heures, nous sommes allés à la messe à 225 heures, nous sommes allés à la messe à 226 heures, nous sommes allés à la messe à 227 heures, nous sommes allés à la messe à 228 heures, nous sommes allés à la messe à 229 heures, nous sommes allés à la messe à 230 heures, nous sommes allés à la messe à 231 heures, nous sommes allés à la messe à 232 heures, nous sommes allés à la messe à 233 heures, nous sommes allés à la messe à 234 heures, nous sommes allés à la messe à 235 heures, nous sommes allés à la messe à 236 heures, nous sommes allés à la messe à 237 heures, nous sommes allés à la messe à 238 heures, nous sommes allés à la messe à 239 heures, nous sommes allés à la messe à 240 heures, nous sommes allés à la messe à 241 heures, nous sommes allés à la messe à 242 heures, nous sommes allés à la messe à 243 heures, nous sommes allés à la messe à 244 heures, nous sommes allés à la messe à 245 heures, nous sommes allés à la messe à 246 heures, nous sommes allés à la messe à 247 heures, nous sommes allés à la messe à 248 heures, nous sommes allés à la messe à 249 heures, nous sommes allés à la messe à 250 heures, nous sommes allés à la messe à 251 heures, nous sommes allés à la messe à 252 heures, nous sommes allés à la messe à 253 heures, nous sommes allés à la messe à 254 heures, nous sommes allés à la messe à 255 heures, nous sommes allés à la messe à 256 heures, nous sommes allés à la messe à 257 heures, nous sommes allés à la messe à 258 heures

St-Thomas d'Aquin

BATTEMES:
Joseph-Denis-Guy, fils de M. et Mme Normand Casavant (née Angèle Sabourin), Paroisse et marraine: M. et Mme Canil Boissonneault, oncle et tante de l'enfant.

MALADES:
Mlle Annette Adam et Mme Guy Tourigny sont de retour à la maison après avoir passé quelques jours à l'hôpital.

Prompt rétablissement à M. Ernest L'Heureux, hospitalisé depuis quelque temps.

Nous vous demandons de prier pour Marie Durand, jeune fille de M. Roger Durand, qui a été frappée par une automobile en revenant de la messe, dimanche le 8 mars.

C'est avec regret que nous apprenons la mort de Mgr Emile Tessier, si bien connu. Il était bon, aimable, indulgent envers tous, et son dévouement ne connaissait point de borne. Que Dieu le protège et donne à son âme le repos et la lumière éternelle.

Le comité de curling invite tous les membres à se procurer des billets pour la ligue et la soirée qui auront lieu samedi le 11 avril.

Équipes gagnantes au curling, pour le deuxième partie des finales: section A, Ernest Daigle de Léger St-Fierre, Hector Goulet de Ranc, Châleux, section B, Armand Laboussière de Arthur Dumas, et Antoine Magnan de Paul Magnan.

CLUB MONTCAVAL:
A l'école St-Thomas, dimanche le 5

Professeurs Demandes

Le Conseil des Ecoles Séparées d'Edmonton sollicite des applications de professeurs qualifiés pour tous les grades, à commencer au 1er septembre 1964. Appliquez auprès de M. F. E. Connolly, directeur du recrutement des professeurs, Ecoles Séparées d'Edmonton, 9807-106 rue. Tél.: CA 46474.

Professeurs Demandes

Le Bureau des Ecoles séparées d'Edmonton a besoin des professeurs suivants pour la haute école professionnelle à commencer le 1er septembre 1964.

1. Pour les arts graphiques (avec emphase sur la lithographie).

2. Pour l'éducation commerciale (avec emphase sur la dactylo et la sténographie).

3. Pour les arts industriels.

Les candidats doivent posséder un certificat de professeur. La préférence sera accordée aux candidats avec expérience dans l'industrie. Salaires proportionnés aux qualifications. S'adresser à M. F. E. Connolly, directeur du Recrutement des professeurs, Ecoles Séparées d'Edmonton, 9807-106 rue. Tél.: 25-3

Maitres ou Maitresses

Maitres ou maitresses demandés pour l'école MALLAIC. Pour mai et juin 1964, grade 5 (23 élèves). Pour l'année 1964-65, 12 maitres ou maitresses. Salaires, 2 junior high et 2 senior high. Échelle: 1963-64 — Salaires \$5,000 à \$8,400.

Veuillez adresser vos applications à M. F. A. Lamoureux, Surintendant des écoles St-Paul, Alberta.

Maison à Vendre ou à Louer

Paroisse St-Thomas, 8921-79 avenue. Contacter Germain Desautels, Bonnyville, Alberta.

Professeurs Demandes

La Division Scolaire No 51 sollicite des applications pour des positions dans école bilingue de 15 classes pour classes 1-XII Élémentaires, Junior et Senior High. De préférence de langue française et catholique. Appliquez auprès de M. Roméo Piquette, secrétaire des écoles de la Commission locale, Flamingdon, Alberta.

Couturières Demandes

Travail de couture simple à la main. Nous fournissons le matériel et vous le transport aller et retour. Bon salaire au morceau. Écrivez département W2, Boite 700, Bureau de Poste 1232, Toronto, Ontario, Canada.

Attention Canadiens et Neo-Canadiens

qui cherchez des fermes pour culture et élevage, aussi petit commerce, restaurant, etc.

La belle région de l'Alberta Centrale offre de remarquables pour les qui sont obligés de se retirer! Les terres sont d'un bon rapport: eau, herbe abondante, pluie 10 à 12 pouces par été.

Région idéale pour les céréales, fourrage, excellente pour l'élevage. Les \$30.00 de l'acre et plus avec meilleures baltises.

37 quarts de section à vendre! 24-ans avant que les prix montent! Écrivez-moi ce que vous voulez, j'ai l'offre ce que vous cherchez! Écrivez vos demandes à J. J. DUPONT Agent d'immeubles (bilingue) Fenn, Alberta

Chevaliers de Colomb

Conseil LaVendrye

DEJEUNER-COMMUNION:
Dimanche le 22 mars, les membres et leurs dames ont participé au saint Sacrifice de la messe offert pour le repos de l'âme de John Fitzgerald Kennedy. La messe fut célébrée par le R.P. Jean Fortier, o.m.i., en l'église St-Thomas d'Aquin à Edmonton-Sud.

Après la messe, le déjeuner fut servi au Seven Seas. Nous avions l'honneur d'avoir parmi nous le professeur Roger Motout comme invité d'honneur. M. Motout nous parla sur le bilinguisme et le biculturalisme. M. Arthur de Rocquigny, Grand Chevalier, présenta l'œuvre. M. et M. Irénée Turcotte, ancien Grand Chevalier, le remercia.

avril, aura lieu une soirée d'amateurs. On y présentera du chant, piano et parade de mode. Les billets sont en vente au presbytère ou chez M. Paul Leclerc, 9048-91 rue. Bienvenue à tous.

Samedi le 21 mars, à la soirée variée, donnée par le St. Joseph U.C.Y., l'Ukrainian National Hall, les jeunes de notre club remportent deux trophées. Mlle France Levasseur remporta la trophée pour la meilleure actrice, et le quatuor obtenait le deuxième trophée. Nos félicitations.

Aujourd'hui 22 mars, nous réjouissons avec notre très dévoué curé, M. Abbé Hébert, à l'occasion de son 60^{ème} anniversaire de prêtrise. Que Dieu le protège et lui donne encore d'abondantes années avec nous.

CLUB MONTCAVAL:
A l'école St-Thomas, dimanche le 5

Professeurs Demandes
Le Conseil des Ecoles Séparées d'Edmonton sollicite des applications de professeurs qualifiés pour tous les grades, à commencer au 1er septembre 1964. Appliquez auprès de M. F. E. Connolly, directeur du recrutement des professeurs, Ecoles Séparées d'Edmonton, 9807-106 rue. Tél.: CA 46474.

Professeurs Demandes
Le Bureau des Ecoles séparées d'Edmonton a besoin des professeurs suivants pour la haute école professionnelle à commencer le 1er septembre 1964.

1. Pour les arts graphiques (avec emphase sur la lithographie).

2. Pour l'éducation commerciale (avec emphase sur la dactylo et la sténographie).

3. Pour les arts industriels.

Les candidats doivent posséder un certificat de professeur. La préférence sera accordée aux candidats avec expérience dans l'industrie. Salaires proportionnés aux qualifications. S'adresser à M. F. E. Connolly, directeur du Recrutement des professeurs, Ecoles Séparées d'Edmonton, 9807-106 rue. Tél.: 25-3

Maitres ou Maitresses

Maitres ou maitresses demandés pour l'école MALLAIC. Pour mai et juin 1964, grade 5 (23 élèves). Pour l'année 1964-65, 12 maitres ou maitresses. Salaires, 2 junior high et 2 senior high. Échelle: 1963-64 — Salaires \$5,000 à \$8,400.

Veuillez adresser vos applications à M. F. A. Lamoureux, Surintendant des écoles St-Paul, Alberta.

Maison à Vendre ou à Louer

Paroisse St-Thomas, 8921-79 avenue. Contacter Germain Desautels, Bonnyville, Alberta.

Professeurs Demandes

La Division Scolaire No 51 sollicite des applications pour des positions dans école bilingue de 15 classes pour classes 1-XII Élémentaires, Junior et Senior High. De préférence de langue française et catholique. Appliquez auprès de M. Roméo Piquette, secrétaire des écoles de la Commission locale, Flamingdon, Alberta.

Couturières Demandes

Travail de couture simple à la main. Nous fournissons le matériel et vous le transport aller et retour. Bon salaire au morceau. Écrivez département W2, Boite 700, Bureau de Poste 1232, Toronto, Ontario, Canada.

Attention Canadiens et Neo-Canadiens

qui cherchez des fermes pour culture et élevage, aussi petit commerce, restaurant, etc.

La belle région de l'Alberta Centrale offre de remarquables pour les qui sont obligés de se retirer! Les terres sont d'un bon rapport: eau, herbe abondante, pluie 10 à 12 pouces par été.

Région idéale pour les céréales, fourrage, excellente pour l'élevage. Les \$30.00 de l'acre et plus avec meilleures baltises.

37 quarts de section à vendre! 24-ans avant que les prix montent! Écrivez-moi ce que vous voulez, j'ai l'offre ce que vous cherchez! Écrivez vos demandes à J. J. DUPONT Agent d'immeubles (bilingue) Fenn, Alberta

Club Montcalm

Oui, chers lecteurs! Enfin, nous vous remercions avec des nouvelles de nos activités. Ces dernières semaines, nous sommes occupés à organiser notre "Soirée d'amateurs" annuelle qui vous sera présentée, dimanche le 5 avril, à l'école St-Thomas. Cette soirée promet d'être intéressante alors nous voulons prendre cette occasion pour vous inviter à y assister.

A notre dernière réunion générale, le 8 mars, nous avons eu le plaisir de recevoir un groupe de la ville qui donne des conférences au sujet du R.P. Abraham, s.j., un prêtre canadien qui est missionnaire aux Indes. Ce groupe nous a exposé les problèmes que le Père Abraham essaie de solutionner et nous a présenté des vues et des rubans sonores que préparait lui-même, le Père Abraham, et qu'il fait par la suite circuler à travers notre pays pour faire connaître sa mission.

Samedi le 21 mars, plusieurs membres du Club Montcalm assistaient à la soirée de variété du "Ukrainian Catholic Youth Club" de la paroisse St-Joachim. Le Club Montcalm y présentait un sketch où figuraient France Levasseur, Irène Henley, Hélène Savard et Alice Dionne, et un quatuor composé de Maurice et Emilie Mandin, Richard Bérubé et Paul Leclerc, et d'Edward Bérubé et Paul Leclerc. Les deux quatuors ont remporté un très beau succès. France Levasseur reçut le trophée accordé à l'actrice la plus douée de la soirée, et le quatuor remporta la trophée présentée au meilleur groupe de chanteurs. Nos félicitations à ces personnes, car c'est une belle chose que de recevoir deux trophées dans une compétition ouverte à tous les clubs de jeunes de la ville.

Dimanche le 22 mars, notre réunion générale fut remplacée par le Bingo aux jambons annuel de la paroisse St-Thomas. Il serait injuste de ne pas faire remarquer le beau travail et le dévouement des hommes de la paroisse qui ont organisé ce bingo. Ils méritent les remerciements et les félicitations de tous les paroissiens.

Dimanche le 21 mars, plusieurs membres du Club Montcalm assistaient à la soirée de variété du "Ukrainian Catholic Youth Club" de la paroisse St-Joachim. Le Club Montcalm y présentait un sketch où figuraient France Levasseur, Irène Henley, Hélène Savard et Alice Dionne, et un quatuor composé de Maurice et Emilie Mandin, Richard Bérubé et Paul Leclerc, et d'Edward Bérubé et Paul Leclerc. Les deux quatuors ont remporté un très beau succès. France Levasseur reçut le trophée accordé à l'actrice la plus douée de la soirée, et le quatuor remporta la trophée présentée au meilleur groupe de chanteurs. Nos félicitations à ces personnes, car c'est une belle chose que de recevoir deux trophées dans une compétition ouverte à tous les clubs de jeunes de la ville.

Dimanche le 22 mars, notre réunion générale fut remplacée par le Bingo aux jambons annuel de la paroisse St-Thomas. Il serait injuste de ne pas faire remarquer le beau travail et le dévouement des hommes de la paroisse qui ont organisé ce bingo. Ils méritent les remerciements et les félicitations de tous les paroissiens.

St-Joachim

Nous voulons souhaiter un Joyeux Jour de Pâques à tous nos lecteurs, spécialement aux paroissiens de St-Joachim. Que le Christ ressuscité vous apporte la joie, la paix et la santé.

Je suis certain que les auditeurs qui se sont rendus à l'église St-Joachim, dimanche soir, n'ont pas été déçus. Félicitations aux membres de la chorale, à son directeur, M. Maurice Loré, à l'organiste, Mme Annette Brissette, aux solistes: Mme Elise Déry, Mlle Alaine Blain, MM. Maurice, Paul Loré et Aimé Déry qui ont interprété, d'une manière grandiose, ce chef-d'œuvre artistique des Sept Paroles du Christ, de Dubois. Le commentateur était le Père J. Bidault.

Le Dr Turcotte, de Québec, est en visite chez son frère et belle-sœur, M. et Mme Irénée Turcotte.

Mlle Marguerite Béard, fille de M. et Mme Lucien Béard, fait maintenant partie de la compagnie Air-Canada comme hôtesse, elle est stationnée à Montréal. Nous lui souhaitons succès et bonne chance dans sa nouvelle carrière.

Mlle Marguerite Blais, qui suit un cours d'art ménager à St-Basile, passe les vacances de Pâques chez ses parents, M. et Mme Adrien Blais.

M. Yvon Carle, fils de Mme Marguerite Carle, était dernièrement de passage à Edmonton. Il a accepté une promotion comme inspecteur au bureau de la Banque Royale à Calgary. Félicitations.

Mme Gabriel Paradis et Mlle Rose Châtinaud sont actuellement à St-Basile pour y passer le temps de Pâques.

C'est avec regret que nous apprenons le décès de Mgr E. Tessier, survenu à l'hôpital St-Joseph. Ses funérailles eurent lieu mardi à la cathédrale St-Joseph. Il laisse dans le deuil un frère Joseph et trois sœurs: Mme Germaine Burger, Mme Graziella Trudel, d'Edmonton, et Mme Jeanne Ash, de Montréal.

A la famille, nos vives condoléances. Nos condoléances à Mme P. Mousset et Mme H. Norman à l'occasion du décès de leur fils, M. P. Leclerc, décédé à Edmonton la semaine dernière et dont le service funéraire fut chanté lundi. La dépouille mortelle a été transportée à Montréal pour les obsèques.

Malades: M. J. Latour à l'hôpital de la Miséricorde, et M. J.-M. Hutton à la Général. Nos vœux de prompt rétablissement.

Club Montcalm

Oui, chers lecteurs! Enfin, nous vous remercions avec des nouvelles de nos activités. Ces dernières semaines, nous sommes occupés à organiser notre "Soirée d'amateurs" annuelle qui vous sera présentée, dimanche le 5 avril, à l'école St-Thomas. Cette soirée promet d'être intéressante alors nous voulons prendre cette occasion pour vous inviter à y assister.

A notre dernière réunion générale, le 8 mars, nous avons eu le plaisir de recevoir un groupe de la ville qui donne des conférences au sujet du R.P. Abraham, s.j., un prêtre canadien qui est missionnaire aux Indes. Ce groupe nous a exposé les problèmes que le Père Abraham essaie de solutionner et nous a présenté des vues et des rubans sonores que préparait lui-même, le Père Abraham, et qu'il fait par la suite circuler à travers notre pays pour faire connaître sa mission.

Samedi le 21 mars, plusieurs membres du Club Montcalm assistaient à la soirée de variété du "Ukrainian Catholic Youth Club" de la paroisse St-Joachim. Le Club Montcalm y présentait un sketch où figuraient France Levasseur, Irène Henley, Hélène Savard et Alice Dionne, et un quatuor composé de Maurice et Emilie Mandin, Richard Bérubé et Paul Leclerc, et d'Edward Bérubé et Paul Leclerc. Les deux quatuors ont remporté un très beau succès. France Levasseur reçut le trophée accordé à l'actrice la plus douée de la soirée, et le quatuor remporta la trophée présentée au meilleur groupe de chanteurs. Nos félicitations à ces personnes, car c'est une belle chose que de recevoir deux trophées dans une compétition ouverte à tous les clubs de jeunes de la ville.

Dimanche le 22 mars, notre réunion générale fut remplacée par le Bingo aux jambons annuel de la paroisse St-Thomas. Il serait injuste de ne pas faire remarquer le beau travail et le dévouement des hommes de la paroisse qui ont organisé ce bingo. Ils méritent les remerciements et les félicitations de tous les paroissiens.

Dimanche le 21 mars, plusieurs membres du Club Montcalm assistaient à la soirée de variété du "Ukrainian Catholic Youth Club" de la paroisse St-Joachim. Le Club Montcalm y présentait un sketch où figuraient France Levasseur, Irène Henley, Hélène Savard et Alice Dionne, et un quatuor composé de Maurice et Emilie Mandin, Richard Bérubé et Paul Leclerc, et d'Edward Bérubé et Paul Leclerc. Les deux quatuors ont remporté un très beau succès. France Levasseur reçut le trophée accordé à l'actrice la plus douée de la soirée, et le quatuor remporta la trophée présentée au meilleur groupe de chanteurs. Nos félicitations à ces personnes, car c'est une belle chose que de recevoir deux trophées dans une compétition ouverte à tous les clubs de jeunes de la ville.

Dimanche le 22 mars, notre réunion générale fut remplacée par le Bingo aux jambons annuel de la paroisse St-Thomas. Il serait injuste de ne pas faire remarquer le beau travail et le dévouement des hommes de la paroisse qui ont organisé ce bingo. Ils méritent les remerciements et les félicitations de tous les paroissiens.

Dimanche le 21 mars, plusieurs membres du Club Montcalm assistaient à la soirée de variété du "Ukrainian Catholic Youth Club" de la paroisse St-Joachim. Le Club Montcalm y présentait un sketch où figuraient France Levasseur, Irène Henley, Hélène Savard et Alice Dionne, et un quatuor composé de Maurice et Emilie Mandin, Richard Bérubé et Paul Leclerc, et d'Edward Bérubé et Paul Leclerc. Les deux quatuors ont remporté un très beau succès. France Levasseur reçut le trophée accordé à l'actrice la plus douée de la soirée, et le quatuor remporta la trophée présentée au meilleur groupe de chanteurs. Nos félicitations à ces personnes, car c'est une belle chose que de recevoir deux trophées dans une compétition ouverte à tous les clubs de jeunes de la ville.

Dimanche le 22 mars, notre réunion générale fut remplacée par le Bingo aux jambons annuel de la paroisse St-Thomas. Il serait injuste de ne pas faire remarquer le beau travail et le dévouement des hommes de la paroisse qui ont organisé ce bingo. Ils méritent les remerciements et les félicitations de tous les paroissiens.

Dimanche le 21 mars, plusieurs membres du Club Montcalm assistaient à la soirée de variété du "Ukrainian Catholic Youth Club" de la paroisse St-Joachim. Le Club Montcalm y présentait un sketch où figuraient France Levasseur, Irène Henley, Hélène Savard et Alice Dionne, et un quatuor composé de Maurice et Emilie Mandin, Richard Bérubé et Paul Leclerc, et d'Edward Bérubé et Paul Leclerc. Les deux quatuors ont remporté un très beau succès. France Levasseur reçut le trophée accordé à l'actrice la plus douée de la soirée, et le quatuor remporta la trophée présentée au meilleur groupe de chanteurs. Nos félicitations à ces personnes, car c'est une belle chose que de recevoir deux trophées dans une compétition ouverte à tous les clubs de jeunes de la ville.

Dimanche le 22 mars, notre réunion générale fut remplacée par le Bingo aux jambons annuel de la paroisse St-Thomas. Il serait injuste de ne pas faire remarquer le beau travail et le dévouement des hommes de la paroisse qui ont organisé ce bingo. Ils méritent les remerciements et les félicitations de tous les paroissiens.

Dimanche le 21 mars, plusieurs membres du Club Montcalm assistaient à la soirée de variété du "Ukrainian Catholic Youth Club" de la paroisse St-Joachim. Le Club Montcalm y présentait un sketch où figuraient France Levasseur, Irène Henley, Hélène Savard et Alice Dionne, et un quatuor composé de Maurice et Emilie Mandin, Richard Bérubé et Paul Leclerc, et d'Edward Bérubé et Paul Leclerc. Les deux quatuors ont remporté un très beau succès. France Levasseur reçut le trophée accordé à l'actrice la plus douée de la soirée, et le quatuor remporta la trophée présentée au meilleur groupe de chanteurs. Nos félicitations à ces personnes, car c'est une belle chose que de recevoir deux trophées dans une compétition ouverte à tous les clubs de jeunes de la ville.

Dimanche le 22 mars, notre réunion générale fut remplacée par le Bingo aux jambons annuel de la paroisse St-Thomas. Il serait injuste de ne pas faire remarquer le beau travail et le dévouement des hommes de la paroisse qui ont organisé ce bingo. Ils méritent les remerciements et les félicitations de tous les paroissiens.

Dimanche le 21 mars, plusieurs membres du Club Montcalm assistaient à la soirée de variété du "Ukrainian Catholic Youth Club" de la paroisse St-Joachim. Le Club Montcalm y présentait un sketch où figuraient France Levasseur, Irène Henley, Hélène Savard et Alice Dionne, et un quatuor composé de Maurice et Emilie Mandin, Richard Bérubé et Paul Leclerc, et d'Edward Bérubé et Paul Leclerc. Les deux quatuors ont remporté un très beau succès. France Levasseur reçut le trophée accordé à l'actrice la plus douée de la soirée, et le quatuor remporta la trophée présentée au meilleur groupe de chanteurs. Nos félicitations à ces personnes, car c'est une belle chose que de recevoir deux trophées dans une compétition ouverte à tous les clubs de jeunes de la ville.

Dimanche le 22 mars, notre réunion générale fut remplacée par le Bingo aux jambons annuel de la paroisse St-Thomas. Il serait injuste de ne pas faire remarquer le beau travail et le dévouement des hommes de la paroisse qui ont organisé ce bingo. Ils méritent les remerciements et les félicitations de tous les paroissiens.

Dimanche le 21 mars, plusieurs membres du Club Montcalm assistaient à la soirée de variété du "Ukrainian Catholic Youth Club" de la paroisse St-Joachim. Le Club Montcalm y présentait un sketch où figuraient France Levasseur, Irène Henley, Hélène Savard et Alice Dionne, et un quatuor composé de Maurice et Emilie Mandin, Richard Bérubé et Paul Leclerc, et d'Edward Bérubé et Paul Leclerc. Les deux quatuors ont remporté un très beau succès. France Levasseur reçut le trophée accordé à l'actrice la plus douée de la soirée, et le quatuor remporta la trophée présentée au meilleur groupe de chanteurs. Nos félicitations à ces personnes, car c'est une belle chose que de recevoir deux trophées dans une compétition ouverte à tous les clubs de jeunes de la ville.

Dimanche le 22 mars, notre réunion générale fut remplacée par le Bingo aux jambons annuel de la paroisse St-Thomas. Il serait injuste de ne pas faire remarquer le beau travail et le dévouement des hommes de la paroisse qui ont organisé ce bingo. Ils méritent les remerciements et les félicitations de tous les paroissiens.

Dimanche le 21 mars, plusieurs membres du Club Montcalm assistaient à la soirée de variété du "Ukrainian Catholic Youth Club" de la paroisse St-Joachim. Le Club Montcalm y présentait un sketch où figuraient France Levasseur, Irène Henley, Hélène Savard et Alice Dionne, et un quatuor composé de Maurice et Emilie Mandin, Richard Bérubé et Paul Leclerc, et d'Edward Bérubé et Paul Leclerc. Les deux quatuors ont remporté un très beau succès. France Levasseur reçut le trophée accordé à l'actrice la plus douée de la soirée, et le quatuor remporta la trophée présentée au meilleur groupe de chanteurs. Nos félicitations à ces personnes, car c'est une belle chose que de recevoir deux trophées dans une compétition ouverte à tous les clubs de jeunes de la ville.

Dimanche le 22 mars, notre réunion générale fut remplacée par le Bingo aux jambons annuel de la paroisse St-Thomas. Il serait injuste de ne pas faire remarquer le beau travail et le dévouement des hommes de la paroisse qui ont organisé ce bingo. Ils méritent les remerciements et les félicitations de tous les paroissiens.

Dimanche le 21 mars, plusieurs membres du Club Montcalm assistaient à la soirée de variété du "Ukrainian Catholic Youth Club" de la paroisse St-Joachim. Le Club Montcalm y présentait un sketch où figuraient France Levasseur, Irène Henley, Hélène Savard et Alice Dionne, et un quatuor composé de Maurice et Emilie Mandin, Richard Bérubé et Paul Leclerc, et d'Edward Bérubé et Paul Leclerc. Les deux quatuors ont remporté un très beau succès. France Levasseur reçut le trophée accordé à l'actrice la plus douée de la soirée, et le quatuor remporta la trophée présentée au meilleur groupe de chanteurs. Nos félicitations à ces personnes, car c'est une belle chose que de recevoir deux trophées dans une compétition ouverte à tous les clubs de jeunes de la ville.

Dimanche le 22 mars, notre réunion générale fut remplacée par le Bingo aux jambons annuel de la paroisse St-Thomas. Il serait injuste de ne pas faire remarquer le beau travail et le dévouement des hommes de la paroisse qui ont organisé ce bingo. Ils méritent les remerciements et les félicitations de tous les paroissiens.

Offre d'emploi

La Librairie SOHOLA d'Edmonton recherche les services d'une personne pouvant parler et écrire les deux langues convenablement pour travail général de magasin et répondre à la clientèle. — La connaissance du clavierage aiderait. — Salaire proportionné aux aptitudes.

S'adresser au gérant 11540 avenue Jasper Tél.: 488-1212

Washington ...
(suite de la page 1)

et dramatique entre les problèmes qu'exposent M. Johnson et M. de Gaulle dans leurs discours presque simultanés.

Le gouvernement américain est assailli par la presque faillite de l'Alliance pour le progrès, malgré les sommes énormes consacrées jusqu'ici à cette association, par le continu problème de Cuba, par la dispute au sujet du canal de Panama. Les relations demeurent tendues entre les États-Unis et le Brésil, ainsi qu'avec le Pérou et l'Argentine, qui songent de plus en plus à nationaliser les industries pétrolières américaines sur leur territoire.

DE GAULLE PUISSENT:
De Gaulle au contraire se présente en Amérique latine avec une certaine puissance du fait qu'il est libre de tels handicaps.

Le président français semble en plus porter avec lui la possibilité de création d'une troisième force mondiale entre les États-Unis et la Russie.

Officiellement, le gouvernement américain juge que la visite du président de la France au Mexique et les voyages subséquents qu'il doit également accomplir dans d'autres pays d'Amérique établira un espoir de relations plus étroites entre l'Amérique latine et les alliés des États-Unis en Europe. Le gouvernement américain aurait à plusieurs reprises invité les pays importants d'Europe à établir des liens plus étroits avec les pays de l'Amérique centrale, de l'Amérique du Sud et des Caraïbes.

NON PRIEVES:
Mais des hauts fonctionnaires admettent privément que les circonstances spéciales qui entourent cette première visite de de Gaulle au Mexique n'étaient pas prévues dans le programme politique américain.

Ces dernières années, le chef français qui a l'expérience de la politique américaine à tant d'occasions qu'il est devenu habitué à Washington de constamment s'inquiéter de ce que fera inévitablement le président français.

VIMY
Notre ancienne principale, qui est maintenant provinciale des Filles de Jésus, Sr Marie-Elizabeth, était de passage parmi nous.

Dimanche ont lieu la dernière partie de cartes du carême, malgré le froid il y avait bonne assistance.

M. et Mme Étienne Caouette ont acheté la maison de M. Louis Sabourin, au village, ils doivent déménager prochainement.

M. Robert Fortier a commencé son travail de laboratoire à Edmonton.

Dimanche, M. et Mme Richard Sabourin, Mme Corine Sabourin, Mme Kramps ont fait un voyage à Leduc.

La radio et les Chénés
Ottawa. — Les postes de télévision de Radio-Canada dans tout le pays se sont transformés en classes pour une équipe de 22 producteurs et techniciens du Canada qui pourront, grâce à ce qu'ils y auront appris, mettre en marche l'outon prochain, la télévision dans leur pays. A Vancouver et à Edmonton; tout comme à Winnipeg, Toronto, Ottawa et Montréal, ces Africains acquièrent de l'expérience dans le domaine de la télévision, depuis la programmation jusqu'à l'établissement de relais microondes. Ces cours durent un an au maximum et entrent dans le cadre de la participation canadienne au programme d'aide technique au Commonwealth.

Coût de l'assurance-santé en Saskatchewan
Regina. — L'assurance santé en Saskatchewan a coûté au cours de l'année 1963, moins que prévu.

La commission qui administre le plan d'assurance santé obligatoire a déposé son premier rapport, et constate que le rapport souligne que le gouvernement a payé \$19,500,000 pour les frais de médecins de 885,400 personnes, soit environ 95 pour cent de la population.

Western Canada News Ltd.
(PALACE OF SWEETS)
Magazines et journaux français (de Québec et de France) bonbons de choix

VARIETES DE TABAC EN FEUILLES DE QUÉBEC \$1.10 à \$1.40 LA LIVRE
Aussi tabac en feuilles coupées.
10559 ave Jasper (en face de l'Hôtel Cecil) Edmonton

Dans le monde ...

(suite de la page 1)

vèle un esprit nouveau dans les rapports entre les deux pays qui promettent de s'échanger des otérois éducatifs et de coopérer plus étroitement dans les domaines économique, culturel et technique. Le président de Gaulle remporta une grande victoire diplomatique lorsqu'il prononça un grand discours en espagnol à 300 milles personnes, du balcon de la résidence présidentielle, donnant sur la place de la Constitution à Mexico. De retour à Paris, après une visite de huit jours au Mexique et dans les Antilles françaises, des milieux en relations étroites avec M. de Gaulle, décrivent ce voyage comme étant un grand triomphe politique.

Indices. — Des violents émeutes entre les deux communautés anglophones hindous et musulmanes dans le Nord-Est du pays font des centaines de morts, et des centaines de blessés. Le gouvernement de la Nouvelle-Delhi a recouru à la troupe pour rétablir l'ordre, et les émeutes cessent. La crainte d'une émeute en règle entre l'Inde, où les hindous dominent et le Pakistan, où les musulmans forment la majorité.

Genève. — La conférence des Nations-Unies sur le commerce et le développement s'ouvre à Genève par un pressant appel du secrétaire-général, M. Thant

La femme avisée sait où acheter
Les auditrices de "AVEC SIMONE" achètent toujours
au grand magasin familial LA BAIE D'HUDSON.

A 9h.5 tous les matins écoutez l'émission
"AVEC SIMONE"

Présentée par

La Baie d'Hudson

CHFA

sur les ondes de

Tous les jours sur les ondes de

CHFA

les fermiers sont invités
à écouter

"La cote du marché local"
présentée par

L'Alberta Wheat Pool

au Journal agricole à 12h.45 p.m.

La semaine à

Radio Sacré-Coeur

(du 30 mars au 3 avril 1964)

LUNDI: Roger Brien, acad., "Reste avec nous, Seigneur"

MARDI: Henri-M. Guindon, s.m.m., "L'origine du monde"

MERCREDI: Soc.eath. de la Bible, "La Résurrection: un double sommet"

JEUDI: Abbé Gaston Chailfoux et G. Charron,
"L'engagement chrétien des jeunes"

VENDREDI: Jean Galot, S.J., "Mâmes-tu?"

CHFA - 680 - 4h.45 à 5h. p.m.

5,000 w. Nos Programmes 680 k.c.

LUNDI AU	8.30—(selon le jour)	9.02—Ballade musicale
VENDREDI	10.00—Prog. ukrainien	9.30—Prog. norvégien
6.50—Ouverture	10.30—(selon le jour)	10.30—Ballade musicale
6.55—Nouvelles	11.00—Manchettes	11.00—Messe dominicale
7.00—Chez Miville	11.02—Abat-jour	12.15—Nouvelles
7.28—Manchettes	11.05—Radio-Ouest	12.55—Sports
7.30—Chez Miville	12.05—Fin des émissions	12.55—Sports
8.00—Nouvelles	SAMEDI	12.45—Musique en dinant
8.05—Sports	6.55—Bonjour	1.00—Prog. italien
8.10—Prière du matin	7.00—Nouvelles	2.00—Prog. hollandais
8.15—Radio-Réville	7.02—Manchettes	3.00—Prog. polonais
8.30—Manchettes	7.30—Nouvelles	3.30—Prog. allemand
8.32—Radio-Réville	7.35—Musique en tête	4.30—Heure du Rosaire
9.00—Nouvelles	8.00—Nouvelles	5.30—Septième jour
9.05—Avec Simone	8.05—Sports	6.00—Radio-journal
9.10—Intermède	8.10—Prière du matin	6.30—Cabaret du soir
9.15—Vie de Femmes	8.15—Musique en tête	8.00—Informations
9.30—Partage du jour	8.30—Nouvelles	8.30—Cabaret du soir
10.00—Nouvelles	8.32—Musique en tête	10.00—Prog. ukrainien
10.02—Vos souhaits	9.00—Tintin Lucille	10.30—Musique de danse
10.30—Troubadours	9.30—Un beau samedi	11.00—Sous l'abat-jour
11.00—Radio-Journal	10.00—Nouvelles	12.00—Nouvelles
11.10—Sports	10.02—Vos souhaits	12.05—Fin des émissions
11.15—Jeunesse Dorée	10.30—Aven. de Tintin	LUNDI:
11.30—Manchettes	11.00—Nouvelles	7.00—Ensemble vocal
11.31—Visages de l'Amour	11.10—Un beau samedi	7.30—Arts et Lettres
11.45—Musique en dinant	11.15—Vers demain	8.30—Toutes les scènes
12.00—Angelus	11.30—Un beau samedi	10.30—Le bel âge
12.02—Musique en dinant	12.00—Angelus	MARDI
12.15—Nouvelles	12.02—Musique en dinant	7.00—Une chanson
12.25—Sports	12.10—Nouv. agricoles	7.30—Canada-français
12.30—Musique en dinant	12.25—Sports	8.30—Hier et aujourd'hui
12.45—Journal agricole	1.00—Fémina	9.00—Concerts
1.00—Fémina	1.15—Psychologie	10.30—Le bel âge
1.15—Psychologie	1.29—Manchettes	MERCREDI
1.29—Manchettes	1.30—Plein soleil	7.00—Petit concert
2.00—Nouvelles	2.02—Sieste musicale	7.30—Américain
3.00—Nouvelles	3.00—Nouvelles	8.30—Concert
3.05—Divertissement	3.02—Variétés	10.30—Le bel âge
3.55—Sports	3.30—Variétés	JEUDI:
4.00—Radio-journal	4.00—Prog. Italien	7.00—Variétés du Qué.
4.45—Insp. Tanguay	4.30—Prog en cri	7.30—Place publique
4.50—Boîte aux surprises	5.00—Langue b. pendue	8.30—Symphonies
4.55—Radio S.-Coeur	5.30—Variétés	9.15—Trio vocal
5.02—Musique et trafic	6.00—Reportage	9.30—Récital d'orgue
6.00—Nouvelles	6.30—Chapelet	10.30—Le bel âge
6.10—(selon le jour)	6.45—Hockey	VENDREDI
6.15—Plus belles voix	8.30—Samedi avec Paul	7.00—Chorale
6.45—Chapelet	10.00—Prog. ukrainien	7.30—Chasse
7.00—(selon le jour)	10.30—Samedi avec Paul	8.30—Histoire à 4 voix
7.30—(selon le jour)	11.55—Nouvelles	9.00—Sérénade
8.00—Information	12.05—Fin des émissions	9.30—Prog. hollandais
	DIMANCHE	10.30—Le bel âge
	8.55—Bonjour	
	9.00—Nouvelles	

Comité du Chapelet,
Poste CHFA,
10012 - 108e rue,
Edmonton, Alberta.
Mon cher Monsieur,

Veuillez trouver ci-inclus mon offrande
de \$..... pour aider au maintien de la récitation
quotidienne du Chapelet à la Radio.

Nom

Adresse



Cinq générations: (dans l'ordre d'ancienneté) Mme Harnel Potvin, d'Edmonton, Mme Odile Vust de Onoway, Mme Edna Renaud, de Onoway, Mme Pauline Arnold, d'Edmonton, et bébé Scott Arnold

A

l'Antenne
de

chfa

COMMISSION
LAURENDEAU-DUNTON:
Reportages spéciaux

A compter du 30 mars, le réseau radiophonique de Radio-Canada diffusera un reportage spécial sur les scènes publiques de la Commission royale d'enquête sur le bilinguisme et le biculturalisme.

Ces émissions, réalisées par le Service des nouvelles de Radio-Canada, consistent en interviews et, à l'occasion, en commentaires de la part des membres de la Commission. Celle-ci siège dans plus d'une vingtaine de villes du Canada, de Terre-Neuve à la Colombie-Britannique.

François Morisset, reporter spécialiste du Service des nouvelles, a été affecté à ces reportages et tentera, avec l'aide de ses invités, de faire le point, chaque semaine, sur l'évolution des séances et sur les mémoires soumis par divers organismes, groupements et personnes, d'un océan à l'autre.

Ces reportages spéciaux seront présentés aux dates suivantes: les lundis: 30 mars, 30 avril, 4 et 18 mai, 1, 15 et 23 juin.

Le chapelet
à CHFA

MARS 1964

27. Les familles T. Rémy et J. Henley, de Grouville
28. Les employés de l'hôpital Général, d'Edmonton
30. Les familles Joseph et Donat Lemire, de Falher
31. Les vieillards du Foyer Youville de St-Albert.



**vous aussi,
vous pouvez profiter
des tarifs
rouge, blanc et bleu**

Il y a voyagé par le CN, parce que les jours
Rouges sont de retour!
Il y a voyagé par le CN, parce que les tarifs
aubains des jours Rouges sont sensationnels.
Demandez dès aujourd'hui le
calendrier Rouge, Blanc et Bleu du CN.

Il a voyagé par le CN, parce que, jusqu'au
1^{er} juin, les lundis, mardis, mercredis, jeudis
et samedis sont presque tous jours Rouges.
Il y a voyagé par le CN, parce qu'il s'agit
davantage lorsque deux personnes ou
plus partagent la même place en voiture-
lits. Les occupants des voitures-lits ont
droit à des repas gratuits en territoire
Rouge, Blanc et Bleu. Toutes les places
des voitures-coach du Super Continental
et de l'Océan Limité sont réservées, sans
frais supplémentaires.
Il y a voyagé par le CN, parce que, dans le
train, on peut se dégourdir les jambes,
manger, se rafraîchir et bien dormir. En
somme, des voyages reposants, agréables!
Il y a voyagé par le CN, parce qu'il veut
profiter des tarifs économiques. Voici
quelques prix de billets simples en voiture-
coach, les jours Rouges:

HORAIRE DE MESSES
Au service des Canadiens français
à Edmonton

IMMACULEE-CONCEPTION: 108A ave et 96e rue —
8h.00 — 9h.00 — 10h.30 — 12h.30 et 5h.00 p.m.
SAINT-JOACHIM: 99e avenue et 110e rue —
6h.30 — 7h.30 — 9h.00 — 10h.00 — 11h.00 — 12h.15 p.m.
SAINT-THOMAS: 8520 - 91e rue —
Dimanche: 8h. — 9h.30 — 11h.

A CBXT et CBAXT-1
**Programmes
français**

SAMEDI 28 MARS A.M.:

9.30—Cocou — Emission pour les
jeunes

10.00 — De 9 à 5 — Téléroman de
Marcel Dubé mettant en
scène Jean Duceppe et Denyse
Pelletier.

10.30—Bras dessus, bras dessous —
Emission de chansonniers, in-
vités: Lise Duval, le danseur
Benny et les chœurs de Bras
dessus, bras dessous sous la
direction de Roland Séguin.

11.00—La Faim des autres — La sous-
alimentation dans le monde.
Animateur: Jean-Paul Lefebvre.

11.30—L'Exposition universelle du Ca-
nada — Invités: André Knie-
wasser, directeur de l'Exposi-
tion, Edouard Fiset, architecte
en chef et Fernand Séguin.

DIMANCHE 29 MARS A.M.:

9.30—Cocou aux poings — "La Let-
tre". Un scénario public se
paie la tête d'un escroc.

10.00—Les Belles Histoires des pays
d'en haut — Téléroman de
Claude-Henri Grignon. Bijou et
Nanet ont leur nouvelle maison. Julie
a un accident.

10.30—La Poule aux œufs d'or —
Quiz animé par Roger Baulu.

11.00—Tête d'affiche — Du restau-
rant chez Jacques Labrecque,
avec Doris Lussier. Animateur:
Jacques Normand.

El Condor . . .

(suite de la page 7)

propriétaire de ce théâtre, Remigio
Paez, président de l'Association des
Impresarios d'Italie.

Les luttes idéologiques au sein de
l'université, la corruption en haut lieu,
un scandale mis à jour par une com-
mission d'enquête font d'El Condor
une oeuvre pleine de réalisme, qui ré-
vèle aussi une jeunesse assoiffée d'es-
pérance.

La première norvégienne cut
lieu le 8 octobre au Palais Montcalm
à Québec et fut suivie de 13 représen-
tations dans cette ville et à Lévis.

UNE REVOLUTION DANS LA
TECHNIQUE THEATRALE

Par son système de doublage simulta-
né, "El Condor" apporte quelque
chose de nouveau à la technique thé-
âtrale, "la plus grande révolution de-
puis l'invention de la scène tournée",
selon le Temps, de Rome. Une troupe
de professionnels parisiens a enregistré
sur bande magnétique le dialogue
français qui est diffusé par haut-par-
leurs dans la salle, tandis que les ac-
teurs parlent dans leur langue, es-
pagnol et portugais.

Le "Québec Chronicle Telegraph"
écrit: "Les gestes et la synchronisation
sont excellents et coïncident de façon
si parfaite avec le dialogue que le spec-
tateur oublie rapidement que les ré-
pliques ne sont pas données par les

**RETRAITES
FERMEES**



Etoile du Nord
Saint-Albert
HOMMES
26 au 28 mars

Dr. S. Lynch

9112-135 ave, tél. 474-1753

M. Maurice Lavallée

14002-134 rue, tél. 111-8361

Me Guy Fontaine

14931-92 ave, tél. 489-0702

DAMES

14 au 16 avril

Mme Eloi Pétin

10233-114 rue, tél. HU 8-397

Mme N. Mercier

10145-153 rue, tél. 459-4417

Mme Gérard Leblanc

St-Albert, tél. 599-6315

Mme A. Piché

11646-111A ave, tél. HU 8-396

COUPLES MARIES

22 au 24 mai

M. et Mme Léo Chailfoux

9372-134 rue, tél. HO 6-5639

M. et Mme B. J. Rompré

10635-50 rue, tél. HO 9-2069

M. et Mme L. Fournier

16161-107A ave, tél. 459-5338

M. et Mme Adrien Camache

St-Albert, tél. 599-6969

Cuba: aucune entente

avec la Shell

Caracas. — M. John Loudon, des-
teur de la Royal Deutch Shell, a dé-
claré que la Shell n'avait pas entamé
négociations avec le gouvernement
cubain en vue d'obtenir des indemnités
pour la confiscation des biens de la
société à Cuba. Il a ajouté que la so-
ciété, par la Shell, d'activités commu-
nales avec Cuba n'a pas été envisagée.
M. Loudon a expliqué la position de
la Shell au Dr Raul Leoni, qui a pré-
sident de la Venemuela. Le président
tancourt, prédecesseur de M. Leoni,
avait indiqué que le Venezuela pour-
rait céder de faire le commerce avec
pays ayant des relations commerciales
avec Cuba. On croit savoir que M. Le-
oni a donné au nouveau président la
surance que la Shell ne conclurait
aucun accord en vue de la vente, à Cuba,
de pétrole brut vénézuélien.

acteurs eux-mêmes.

La "Tribune de Genève", le plus
grand quotidien de Suisse fran-
çaise, écrit: "Cette nouvelle méthode d'ac-
tion d'une pièce en langue étrangère
ouvrira peut-être une voie nou-
velle aux échanges théâtraux. Il faut
croire que cette démonstration était un
point convaincant."

d'edmonton à:
vancouver \$14.50
saskatoon \$7.00
winnipeg \$15.00
regina \$10.00
toronto \$32.50



Visites
Ottawa. — La Commission du censitaire a annoncé l'octroi d'une somme de \$30,000 à deux organisations qui organisent des visites interprovinciales. Les visites interprovinciales reçoivent \$15,000 et le Conseil canadien des chrétiens et juifs \$15,000 afin de permettre au plus grand nombre de leurs membres de voyager en dehors de leur province respective. Cet octroi est le premier d'un programme de \$100,000 grâce auquel environ 8,000 jeunes Canadiens visiteront les autres provinces. D'autres organisations recevront également des bourses qui leur permettront d'organiser des visites dans les autres provinces cette année.

Politique de "gaspillage"

Eastbourne. — M. George Brown, chef adjoint du parti travailliste britannique, a accusé le premier ministre Sir Alec Douglas-Home d'avoir "substitué à la défense britannique une défense machiavélique autour d'une symbolique bombe atomique". Il a ajouté que les conservateurs avaient gaspillé l'argent des contribuables avec une facilité jamais égalée au cours de leurs 12 années de gouvernement. "Et l'aviation manquant d'essence, la marine de bateaux, a-t-il poursuivi, Notre flotte de la Méditerranée ne compte plus qu'une poignée de frégates et de dragueurs de mines et nos soldats sont envoyés à l'étranger mal équipés".

Repas complet en cinq minutes

Dun Mills, Ont. — M. L. Norton Wysz, directeur de la publicité de la Salada Foods, a annoncé qu'une campagne de publicité serait lancée le 14 mars prochain, pour inviter les ménagères canadiennes à préparer un repas complet en cinq minutes, des pommes de terre et des légumes en cinq minutes. Cette campagne de publicité, qui offrira trois bons d'achat, aura pour thème "Nous avons préparé ce délicieux repas en 5 minutes, pouvez-vous faire de même?"

Trois importantes compagnies de produits alimentaires participeront à la campagne.

Pour notre prochain Congrès

La Caisse populaire: une école d'esprit de travail et d'économie

Causerie prononcée par M. Laurent Hébert à l'émission "Notre pays et les nôtres"

La Caisse populaire est une association coopérative d'épargne et de crédit. Elle n'est pas une simple accumulation de capitaux mais une réunion de personnes qui éprouvent tous les mêmes besoins économiques et qui veulent s'entraider.

Elle exerce ses activités dans les limites d'une paroisse ou d'un groupe. Lorsqu'une Caisse populaire est fondée, les fondateurs doivent clairement déterminer les cartes territoriales qu'elle opérera: une paroisse, un groupe d'employés d'une même usine ou compagnie ou un corps professionnel.

Les conditions d'admission peuvent être remplies par tous. Il suffit d'être "Honorable, bon payeur, sobre et bon travailleur". Hommes, femmes et enfants peuvent en faire partie.

BUTS
Elle a deux buts principaux:
1) enseigner à ses membres l'économie et la prévoyance par la coopération;
2) leur aider par des prêts et avances faciles à rembourser.

Aux assemblées, chaque sociétaire a des voix chrétiennes et sociales, elle enseigne le respect des engagements pris et elle contribue à répandre parmi ses membres la connaissance pratique des principes élémentaires de la science économique.

PARTS SOCIALES
Les parts constituent le capital de la Caisse. Elles sont de \$5.00 chacune. Elles sont payables par versements ou elles peuvent être acquittées en une seule fois si on le préfère. Tout sociétaire peut, quand bon lui semble, retirer toutes ou une partie de ses parts.

AVANTAGES
Aux assemblées, chaque sociétaire a droit qu'un vote, quel que soit le nombre de parts qu'il possède. Ainsi les gros ne mangent pas les petits et ils ne jouissent pas d'une influence prépondérante. Un sociétaire ne peut avoir un nombre de parts supérieur à celui fixé de temps à autre par l'Assemblée générale, car l'expérience prouve que si un sociétaire pouvait prendre n'importe quel nombre de parts, il pourrait exercer une influence préjudiciable sur les opérations de la Caisse en manquant de retirer son capital.

Les sociétaires peuvent aussi déposer leurs épargnes qui rapportent un taux d'intérêt raisonnable. Ces épargnes sont toujours retirables. Notons que la Caisse ne fait des opérations qu'avec ses membres seulement.

PRETS ET INTERETS
Les petits prêts sont toujours la préférence sur les gros; par exemple, si cinq sociétaires demandent à emprunter, l'un \$800 et les autres \$200 chacun ou prêter de préférence aux quatre derniers, s'ils présentent les mêmes garanties.

Pour faciliter le remboursement des prêts, le mode de versements périodiques est de règle. En voici deux exemples:
a) supposons qu'un sociétaire emprunte \$100 pour trois mois. Il recevra toute la somme sans que l'intérêt soit ajouté. Il peut rembourser la somme au bout d'un mois, l'intérêt d'un mois seulement lui sera chargé.
b) Un autre emprunt \$100 pour dix mois, remboursable \$10 par mois. Au bout du premier mois, il paiera l'intérêt sur \$100, après le second mois sur \$90 et ainsi de suite. Pour le dernier mois, il ne paiera l'intérêt que sur \$10.

La Caisse populaire n'exige donc l'intérêt que pour le temps où on se sert de l'argent emprunté et on obtient une diminution d'intérêt en payant la somme par versements.

Le taux d'intérêt, est en réalité très avantageux. On sait que dans certaines institutions l'intérêt est payé d'avance ou encore pour les remises anticipées; parfois même une commission est chargée pour consentir le prêt. Dans certains cas, on charge un minimum d'intérêt et des frais d'avis.

La Caisse populaire est formellement interdite à toute spéculation de bourse ou opération de risque.

SOLIDITE
La Caisse populaire puise sa grande solidité dans la cellule paroissiale ou de groupe. Comme coopérative, elle appartient à ses membres et elle est administrée par eux, à leur profit. Une charge, chaque Caisse doit se créer un fonds de réserve alimenté de la taxe d'entrée et d'un pourcentage fixe des bénéfices nets annuels. Elle se crée un fonds de prévoyance et un compte de surplus à même les bénéfices non répartis ou divisés, pour la protection des sociétaires en cas de perte. Ces divers fonds constituent l'avoir propre de la Caisse. Ce patrimoine n'est jamais divisé entre les sociétaires. Seules les pertes extraordinaires peuvent l'affecter.

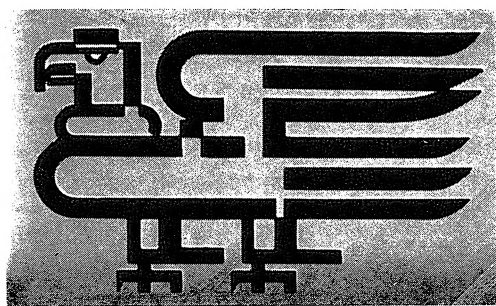
A L'AUDITORIUM DE L'ECOLE SUPERIEURE VICTORIA COMPOSITE

coin de la Kingsway et de la 101e Rue, Edmonton

A la suite d'une tournée triomphale dans 24 villes et municipalités de la Province de Québec, la Force internationale de Réarmement moral à laquelle se sont joints un groupe dynamique d'étudiants canadiens-français présente

el condor

en français



Ecrit par des étudiants universitaires de l'Amérique latine

"Il fait bon entendre la jeunesse s'exprimer avec cette violence et cette franchise; il fait bon voir qu'elle croit en l'art dramatique pour faire connaître et répandre ses idées. A ce titre, "El Condor" est un très bon spectacle et il faut inviter le public à aller le voir."

(Jean Béraud, "La Presse")

"Le dynamisme du théâtre et la passion des acteurs rendent à des degrés bien différents, presque oubliés, un état d'émotion à force d'être neuf! Pour beaucoup, "El Condor" peut ranimer le feu qui couve sous la cendre de nos routines et de nos confort. Pour beaucoup de nos catholiques qui se sont assoupis, cette tempête du bien qui s'élève pourrait être le moment du réveil."

(Lorenzo Paré, "L'Action", Québec)

LUNDI, LE 30 MARS, à 8h.15 P.M.

Billets: Réservés, \$3.00
sièges non-réservés, \$2.00; étudiants, \$1.00

Billets en vente au comptoir des Allied Arts, situé au rez-de-chaussée de la Compagnie Hudson's Bay, Tél.: 422-2454 ainsi qu'à la porte.

Sous peu EN ALBERTA LA NOUVELLE BOUTEILLE COMPACTE

Le changement de la vieille à la nouvelle bouteille aura lieu en Alberta vers le 23 mars 1964. Ceci culminera la longue recherche par l'industrie des brasseries dans le but d'obtenir une meilleure bouteille de bière.

Le résultat est une bouteille compacte — retournable, environ trois onces plus courte que la vieille bouteille, plus légère, un peu plus grosse et contenant le même volume de 12 onces.

Avec cette nouvelle bouteille, les boîtes seront plus légères, plus propres et plus faciles à porter.

La nouvelle bouteille compacte est remboursable



ALBERTA BREWERS' AGENTS LIMITED

REPRESENTING:
DOW BREWERY (WESTERN) LTD. — CALGARY BREWING & MALTING CO. LTD.
MCCORMICK'S EDMONTON BREWERY LTD. — SICKS LETHBRIDGE BREWERY LTD.
THE CARLING BREWERY (ALBERTA) LTD. — BOWMAN HAID BREWING CO. LTD.
LABATT'S ALBERTA BREWERY LIMITED

Contributing to Alberta's Economy

The Big Fisherman

COTE MORALE.

ADULTES & ADOLESCENTS

Americain, 1959, 10 min., panavision, technicolor. Drame pseudo-religieux réalisé par Frank Borzage avec Howard Keel, Suzan Kohner et John Saxon.

Ayant juré de tuer son père, la fille d'Hérode Antipas se fait engager sous un faux nom au palais royal où elle élabora ses plans meurtriers. Une rencontre avec Jean-Baptiste, l'influence de Simon-Pierre et le sermon sur la montagne la feront réfléchir et elle devenant une disciple du Christ.

Le film de Borzage ne correspond pas du tout à un titre qu'il lui a donné. L'intrigue est centrée sur une princesse, qui veut se venger et non sur

la personne de saint Pierre. L'histoire s'apparente à un immense mélodrame convulsant et peu intéressant. Le nouveau procédé technique en 65mm. permet une grande netteté de la photographie. Les millions dépensés pour les décors somptueux et les costumes rutilants ne parviennent pas à masquer le vide de l'ensemble.

Appréciation morale: Ce film ne comporte pas de message spirituel même si l'on montre l'empire du Christ sur les âmes et la conversion de Hérode. L'ensemble est faux et superficiel. Adultes et adolescents.

Diamond Head
COTE MORALE:
ADULTES AVEC RESERVES.

Cinéma et culture

Films à l'écran



et il continue d'augmenter jusqu'à des proportions de sécurité absolue.

ADMINISTRATION
Trois conseils ou commissions, formés de sociétaires distincts, son choisis chaque année par l'Assemblée générale. Ils dirigent les opérations de la Caisse, ce sont:

- a) un conseil d'administration
- b) une commission de crédit
- c) une commission de surveillance.

Le conseil d'administration ou bureau de directeurs possède des pouvoirs généraux, en plus de diriger les affaires de la Caisse, il pose les actes nécessaires et prend toutes les dispositions qu'il juge opportunes à la bonne marche de la Caisse, qui ne sont pas de la compétence de l'Assemblée générale ou d'un autre conseil ou commission.

La commission de crédit a le contrôle absolu des prêts aux sociétaires. Les demandes de prêts lui sont toujours soumises par le gérant. Elle fixe les conditions des prêts et exige des garanties. Tous les membres présents doivent être unanimes pour que le prêt soit accordé. Elle voit à la rentrée des échéances et à l'accomplissement fidèle des engagements pris par les emprunteurs.

Le conseil de surveillance est chargé de surveiller toutes les opérations de la Caisse. C'est l'Assemblée générale qui agit en permanence à côté des officiers. Il veille à ce qu'ils accomplissent leur devoir. Il peut en tout temps examiner et vérifier les livres de compte du gérant, les fonds de la Caisse et se rendre compte de leur utilisation dans l'intérêt de la Caisse populaire.

ELLES REPONDENT A UN BESOIN

On demandera peut-être pourquoi fonder des caisses populaires? Parce qu'elles répondent à un besoin, elles sont nécessaires. Les changements soudains de la vie économique moderne, nous invitent à l'économie et à l'épargne comme mesure de prudence et de stabilité.

Cartes d'AFFAIRES

Hutton Upholstering Co.
Housses de toutes sortes, réparations, tentes et auvents
Estimés gratuits
11030 ave Jasper — Tél. 422-1306

Morin Frères
Entrepreneurs en construction
Téléphone 422-8773
Edifice La Survivance, Edmonton

Nichols Bros. Limited
Machinistes
Fondeurs de cuivre et de fer. Mat. usine de machines à moulin à bois.
10103-95ème rue — Tél. 422-1861

Edmonton Rubber Stamp Co. Ltd.
Fabricants d'étampes en caoutchouc et de sceaux
10127-102ème rue — Tél. 422-6927

MacCosham Storage & Distributing Co. Ltd.
Emmagasinement et transport
Camions spéciaux pour meubles
Tél. 422-6175 — Edmonton

H. Milton Martin
MAISON FONDÉE EN 1906
Assurances de toutes sortes
Tél. 422-4344 — 714, Edifice Tegner

C. R. FROST
Company Ltd.
Plomberie, chauffage, gaz
Téléphone: 488-8181
10727-124ème rue, Edmonton

Edmonton Sheet Metal
J. P. Roy — Jos Tessier
8104-114 ave, Edm. — Tél. 477-5517

J.O. PILON
Assurances de tous genres
Tél. bur. 424-6324 — rés. 422-6693
Edif. Commercial—10120 ave Jasper

HENRI CHAMPAGNE
PEINTRE-DECORATEUR
Peinture de tous genres — en ville ou à la campagne
13923-108 ave — Tél. 455-2630

Investors Syndicate of Canada Limited
Albert J. Parent
Gérant Divisions Rivière-la-Paix
Donnelly, Alta. — Tél. 17

"The Rose House"
M. Mel. Des Rosiers, fleuriste
Fleurs fraîches et artificielles pour toutes occasions
Tél. 474-2101, 474-4881
Résidence: 474-0142
9720 - 111 ave, Edmonton, Alta.

bilité. Les capitaux ainsi formés servent ensuite aux besoins des sociétaires par des prêts moralisateurs, éducatifs et productifs.

LEUR SUCCES
Il existe des caisses populaires dans notre province depuis 1938 et au Canada depuis 1900. C'est un canadien-français, Alphonse Desjardins, qui est le fondateur du mouvement des caisses populaires au Canada et même aux Etats-Unis, puisqu'il adressa la parole à l'Assemblée de fondation de la Caisse populaire St-Marie, en la ville de Manchester au New Hampshire en l'année 1908.

Au mois de décembre 1963, les Caisses Populaires de la province de l'Alberta avaient un actif total de \$48,304,341, et groupaient 102,000 membres. Elles avaient consenti des prêts aux membres pour la somme de \$206,452,175 depuis le début du mouvement en cette province.

Chaque Caisse est absolument indépendante de sa voisine, comme un conseil municipal l'est à l'égard de celui de la municipalité voisine. Elle n'est rien, en soi, en tant que la part des sociétaires ni de la part des institutions publiques. Elles ont coûté le dévouement et l'abnégation des officiers et des administrateurs.

Elles coûtent quelque chose à la Province parce que nos législateurs exigent une grande surveillance. Une loi provinciale régit des caisses populaires et par ce fait les inspecteurs du gouvernement font une vérification annuelle des livres de comptes et vont à ce que les caisses suivent les règlements imposés par la loi.

En terminant rappellons que la Caisse populaire entraîne à la pratique de l'économie et de l'épargne et que c'est au sein de la Caisse populaire que l'on puise la conviction que le travail, l'esprit d'économie et d'épargne sont les premiers moyens qui permettent l'acquisition de la propriété.

Pepin et Fils
Accordage et réparation de piano
Vente de pianos sur commande
9824 - 110e rue
Tél. 482-3303

CRANES pour champs et jardins.
Pores, forêts et vigouresuses. Demandez notre catalogue nouveau du printemps

Capital Seeds Limited
Place du Marché—Edmonton, Alta.

L. G. Ayyotte
Comptabilité, rapports d'impôts (Income Tax)
Assurances feu, automobile
Edifice La Survivance
Tél. bur. 422-2912 — rés. 455-1883

Canadian Denture Service
W. R. PETTIT
109, cd. Baltzan, 10156-101 rue
Tél. 422-8639 — Edmonton

Irénée Turcotte
Entrepreneur en construction
Réparations et rénovation de tout genre
Tél. 424-5332 — 12118 - 100 avenue

Rolland Lefebvre
BIJOUTIER
Vente et réparations de montres, horloges, bijoux
Réparations de radios électriques
Grandin Park Shopping Centre
Tél. 599-6755 — St-Albert

Robert Croteau
Immeubles et assurances
519 Edifice Northern Hardware
10201 - 104ème rue, Edmonton
Tél. 422-5935 — Rés. 488-4691

TRAVEL AGENCY
Vacances préparées dans votre foyer, sans obligation et sans frais. Voyez R. M. (Bob) Neville.
Holidays Travel Agency
10018 - 102ème rue — Edmonton
Tél. 424-8251 — 422-8333

SCHOLA
Book Store Ltd.
11540, ave Jasper
Tél. 488-1212

Andy's Shell Service
Essences huiles "Shell"
Réparations par des mécaniciens qualifiés — Remorques (towing)
10625-104 ave — Tél. 422-8713

ELECTROLYSME
Voyez Mlle Pauline Veziro pour l'enlèvement des poils faciaux
Albhouse Electrolysis Clinic
528 Edifice Tegner, Edmonton, Alta.
Tél. 422-8433 — rés. 399-5833
Consultation gratuite.

ESPACE A LOUER

Ottawa est prêt à remettre \$2,500,000 à chaque province pour le centenaire

Ottawa. — Le gouvernement fédéral est maintenant prêt à signer avec les provinces les ententes qui accordent à chacune d'elles une somme de \$2,500,000.

C'est ce que nous a déclaré M. Maurice Lamontagne, secrétaire d'État, à la sortie d'une réunion du comité fédéral-provincial sur le centenaire. C'était la 6e réunion de ce comité, et elle a eu lieu dans l'édifice central du Parlement à Ottawa.

Cette rencontre groupait, outre M. Lamontagne et M. J. R. Nicholson, ministre des Postes, des représentants des dix provinces canadiennes ainsi que du Yukon et des Territoires du nord-ouest. La Commission du centenaire était représentée par ses deux commissaires, MM. John Fisher et Robert Chagnon.

Cette réunion avait été convoquée afin que les députés étudient particulièrement les projets que les provinces se proposent d'entreprendre grâce aux subventions de \$2,500,000 par province accordées par le gouvernement fédéral pour la construction d'immenses commémoratifs du centenaire. Les membres du comité devaient aussi prouver connaissance de l'état des travaux dans la construction de l'édifice commémoratif des Pères de la Confédération à Charlottetown et du projet de la construction d'une Place des arts à Québec, deux entreprises qui bénéficieront de subventions du fédéral.

La rencontre a été des plus cordiales, a déclaré M. Lamontagne après la réunion, et nous avons fait un autre pas

important vers le succès des célébrations de 1967.

De toutes les provinces, seule l'Ontario n'a pas encore fait connaître son intention quant à l'utilisation de la subvention spéciale de deux millions et demi du gouvernement fédéral. Cette province était représentée à cette assemblée par M. F. M. Cass, procureur général et M. W. M. McIntyre, secrétaire du cabinet.

Quant aux deux provinces de Québec et l'Île du Prince-Édouard, elles sont exclues de ce plan vu qu'elles ont déjà bénéficié de subventions pour la construction des édifices déjà mentionnés, à Québec et à Charlottetown.

Soulignons que chacune de ces deux subventions dépassera de \$300,000 celles que recevront les autres provinces. Ainsi, le coût total de chacune de ces édifices atteindra \$5,000,000, dont \$2,800,000 viendrait du fédéral.

Toutes les provinces représentées ont accepté le principe de cette subvention de \$2,500,000 et plusieurs ont déjà fait connaître leur intention. Ainsi, la Colombie-Britannique construira un centre de arts de même que la Manitoba et Terre-Neuve. La Nouvelle-Écosse a l'intention de construire un centre médical et le Nouveau-Brunswick, un édifice qui servira à l'administration provinciale et dont la subvention fédérale ne défrayera qu'un peu moins de la moitié du coût total.

OTTAWA:

La ville d'Ottawa, à cause de son statut de capitale nationale, sera dans une position privilégiée vis-à-vis des autres villes canadiennes. Elle bénéficiera d'abord de la Place des arts, dont le coût sera entièrement défrayé par le fédéral et elle vivra l'apogée de plusieurs manifestations à caractère national.

Le comité fédéral-provincial du Centenaire a fixé les objectifs généraux du programme du Centenaire, formulés les buts envisagés, approuvé les conditions régissant les subventions fédérales et accepté, en principe, divers projets concernant les célébrations de l'année centenaire.

Ce comité a mis en œuvre, plus particulièrement, le programme des subventions pour la réalisation de projets locaux et régionaux et, le programme des subventions de \$2,500,000 par province pour la construction d'immenses commémoratifs.

Ce dernier programme d'aide additionnelle disait M. Maurice Lamontagne, est la dernière sortie de fonds que fait le gouvernement fédéral. Nous continuerons certes à nous y intéresser de très près par la promotion de projets qui ne demanderont pas de mise de fonds directe et en accordant toute notre collaboration aux organismes privés ainsi qu'aux gouvernements provinciaux et municipaux qui nous le demanderont.

Mgr Tessier...

(suite de la page 1)

tivement mêlé à tous les mouvements, il était alors un des citoyens les plus en vue d'Edmonton. Acteur et metteur en scène consommé, sa troupe remportait partout de francs succès. Les anciens n'ont jamais oublié ses interprétations du rôle de Périchon dans "Le voyage de Monsieur Périchon".

C'est en 1916 qu'il put enfin réaliser son rêve de devenir prêtre. Après avoir étudié les sciences sacrées privé pendant deux ans, tout en continuant son travail aux écoles séparées, il entra au Séminaire St-Joseph en 1918 pour être ordonné prêtre par le regretté Mgr Groulx, le 25 mars 1920, il était âgé de 38 ans.

Les autorités ecclésiastiques lui assignèrent la paroisse de Laford où il exerça son ministère pendant 10 ans. En 1920, on le trouva curé de St-Edmond de Calder et c'est en 1934 que Mgr O'Leary le nomma curé de Legal. En 1947, il était appelé à remplacer Mgr Maxime Pilon, p.d., comme curé de Morinville, poste qu'il occupa jusqu'en 1956. En 1950, à la demande de S.E. Mgr J. H. MacDonald, l'Eglise reconnut ses mérites en le nommant prêtre domestique. Retiré à Edmonton, Mgr Tessier continua à rendre service à ses confrères dans le ministère tant que ses forces physiques le lui permirent. Sentant sa vitalité diminuer sensiblement, il décida de se retirer à l'hôpital St-Joseph où la mort est venue le rencontrer.

Durant les 38 années de sa vie active, Mgr Tessier mit au service de Dieu, de l'Eglise et des âmes tous ses talents naturels, qui étaient nombreux, ainsi qu'une grande foi surabondante et un zèle apostolique qui le fit se dépenser au plus grand bien de tous. L'enfance et la jeunesse furent, cependant la partie choisie de son troupeau.

Un frère et trois sœurs survivaient à Mgr Tessier: Joseph, d'Edmonton, Mme Germaine Burger et Mme Grazzella Trudelle, toutes deux d'Edmonton, et Mme Jeanne Ash, de Montréal. Il était l'aîné de R.P. Pierre-Burger, franciscain, de Vancouver.

La semaine dernière, ses confrères dans le sacerdoce se réunirent autour de sa dépouille funéraire pour réciter l'Office des Morts en la cathédrale St-Joseph, et mardi, le service funéraire fut célébré également à la cathédrale St-Joseph.

"La Survivance" présente ses sincères condoléances aux membres de sa famille ainsi qu'aux autorités ecclésiastiques.

Un budget pour les beatles



Hockey

(suite de la page 1)

deux buts mais ils ne s'avouaient pas vaincus, car d'une façon ou d'une autre, à la fin de la troisième période, Paul Denis, ils avaient égalisé les points en gagnant par un pointage de 5 à 3. Il leur fallut donc deux périodes supplémentaires pour décrocher la victoire décisive.

Le 15 mars, au Edmonston Gardens, nos Midgets et nos Bantams couronnaient la saison de hockey en remportant à leur tour le "Customhouse Midget Trophy" et le "K of C Council 1184 Bantam Trophy" présentes annuellement aux champions Midgets et Bantams de la ville (K of C). En gagnant par 4 à 2, contre Saint-Andrew's les Midgets, entraînés par Adrien Bouchard recevaient ce trophée pour la troisième année consécutive. De l'autre côté, nos Bantams pilotes par le R. Frère Omer Lafrance, OMI, infligeaient une défaite humiliante de 7 à 0 à l'équipe de Saint-Patrick's. Ainsi pour la première fois dans la vie du Collège, nos Bantams méritaient un tel honneur.

En résumé, félicitations aux entraîneurs, aux équipes elles-mêmes et surtout au R. P. Paul-Antoine Hudon, OMI, préfet des jeux au Collège, qui s'est donné inlassablement à l'organisation de nos sports et surtout à celui du hockey. Donc au Père Hudon, "three cheers" d'appréciation.

Adrien Bouchard.

OYEZ! OYEZ! Mesdames et Messieurs

18 avril

Quinzième Calane à sucre, organisée par le cercle Edmonston de l'ACFA au Pavillon des ventes, sur le terrain de l'Exposition.

Un "Mosquito" au Musée de l'air

Toronto. — L'un des trois derniers "Mosquito" du Canada sera prochainement expédié au Musée aéronautique de l'Alberta.

Les bimoteurs de ce type, construits en bois, se couvraient de plaques de Second conflit mondial, alors qu'ils servaient aussi bien de chasseurs que de bombardiers ou d'avions de reconnaissance à haute altitude. Il s'en trouvaient 8,000 dans les années '40, dont plus de 1,100 aux usines Avions de Malton, en Ontario.

Les deux autres "Mosquito" existants servent encore à des vols de levé cartographique, sous les ordres de la compagnie Spartan Air Services. Cette compagnie a été fondée par un ancien pilote de "Mosquito", M. John Roberts.

FERD NADON
BIJOUTIER
REPARATION DE MONTRES
ET BIJOUX
en face de la "Bay"
10115 - 102ème rue
Edmonton

La semaine Au Canada

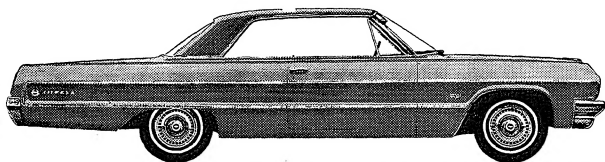
Toronto. — Une législation, qui accorderait des pouvoirs sans précédent à la police de l'Ontario, fut présentée à l'Assemblée législative de cette province, et suscita immédiatement de vives critiques d'un bout à l'autre du Canada. La Commission de police avait précédemment déposé un rapport devant la Législature concernant la mise à l'étude du crime organisé en Ontario. La Commission demanda des pouvoirs accrus pour traiter la situation, après quoi fut déposée la législation, par le gouvernement du premier ministre Roberts, proposant d'accorder à la police le pouvoir de détener secrètement, sans bénéfice d'avocat conseil, pour des périodes indéfinies tant que les détenus refusent de témoigner. C'est le procureur général, M. Frederick Cass, qui proposa cette loi, qui fut accueillie par des clameurs publiques. M. Roberts propose ensuite de la retirer de l'ordre du jour de l'Assemblée législative, et de laisser aux soins du comité légal de la législature, mais les partis de l'opposition attaquent la proposition du premier ministre et demandent de la retirer complètement.

Ottawa. — Harold Banks est destitué de ses fonctions de directeur canadien du Syndicat international des Gens de Mer par la Commission des Syndicats des Marins. De son côté le président américain du Syndicat international des Gens de Mer, M. Paul Hall, arrive au Canada, et affirme que la destitution de Banks pourra causer des ennuis aux navires canadiens qui s'arrêteraient dans les ports américains des Grands Lacs. Pendant ce temps, le ministre fédéral du Travail, l'hon. M. M. MacEachern, affirme que le gouvernement libéral ne bronchera pas devant les menaces. Le Conseil de tutelle des syndicats maritimes canadiens place à la tête du puissant syndicat international des Marins du Canada, M. Charles Turner, qui travaille depuis deux mois pour le compte des trois commissaires de tutelle.

Ottawa. — Le projet impatientement attendu de retraite est déposé aux Communes et l'accueil des conservateurs est remarquablement favorable. Ils affirment qu'ils appuieront le projet sans conditions ni réserves. Un comité mixte du Sénat et des Communes le modifiera et le projet sera ensuite renvoyé à la Chambre qui lui fera subir la troisième lecture. Le gouvernement souhaite que le programme entre en vigueur l'an prochain et les cotisations commenceront en janvier 1965. Ces cotisations seront obligatoires pour la grande majorité des employés et facultatives pour les personnes travaillant à leur compte. Les cotisations sont déduites à la source, comme pour l'impôt fédéral.

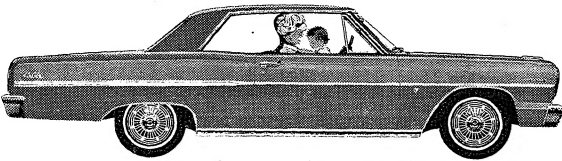
Ottawa. — Le gouvernement minoritaire libéral franchit un autre obstacle lorsqu'une motion de blâme du Nouveau parti démocratique est déclinée par un vote de 180 voix contre 20 à la Chambre des communes. La motion de censure reprochant au gouvernement Pearson de ne pas avoir réduit le budget de défense, ou vue de récupérer des fonds pour le développement économique du Canada et l'aide de aux pays en voie de développement. Huit créditistes ont appuyé les néo-démocrates, tandis que sept autres créditistes et 70 conservateurs ont appuyé les libéraux. Les conservateurs reviennent à l'assaut le lendemain et déposent une motion attaquant le gouvernement libéral pour ses dépenses accrues et le déficit financier tel que décrits dans le nouveau budget pour l'année fiscale 1964-65.

Chevrolet



Le coupé sport Impala Chevrolet 64 à la douceur du jet (empattement 119")

fait



Le nouveau coupé sport Malibu Chevelle (empattement 116")

tout



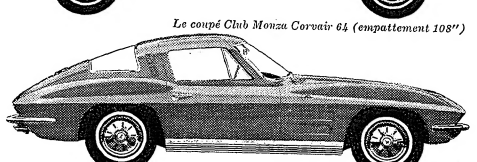
Le sedan Nova Chevy II 64, 2 portes (empattement 110")

pour



Le coupé Club Monza Corvair 64 (empattement 108")

vous plaire



Le coupé sport Sting Ray Corvette 64 (empattement 98")

Une valeur General Motors

Des voitures économiques et de luxe, des voitures sportives et de sport, des voitures petites et grandes, longues et courtes, familiales et personnelles

45 MODÈLES DE VOITURES

chez le concessionnaire Chevrolet: un vrai "salon" de l'automobile

On pourrait poursuivre cette énumération à l'infini si la place ne faisait pas défaut, en mentionnant tous les moteurs Chevrolet, depuis le 4-cyl. 153 de 90 CV (le plus économique!) monté dans la Chevy II, jusqu'au V8 409 de 425 CV (le plus fougueux!), monté moyennant supplément dans la grande Chevrolet. On pourrait faire les plus grands éloges du choix de transmissions accouplées à ces moteurs, qui donnent aux Chevrolet la plus grande vivacité! On pourrait s'extasier sur le choix tellement étendu de couleurs de carrosseries et de garnitures intérieures, qui donne aux dames le même plaisir de choisir et

d'acheter, qu'elles éprouvent chez la modiste. Et les modèles à sièges baquet et ceux à banquette — tous aussi confortables — mériteraient une longue description, ainsi que les centaines d'équipements fournis moyennant supplément, qui comprennent des organes mécaniques importants comme le pont arrière Position-FM. Mais il vaut mieux laisser le soin de cette démonstration au concessionnaire Chevrolet qui vous montrera la voiture du modèle, des dimensions et du prix désirés, et vous prouvera combien ce prix est modéré pour une voiture de cette qualité.



LES CHAMPIONNES DE LA ROUTE Chevrolet • Chevelle • Chevy II • Corvair • Corvette

Voyez le concessionnaire Chevrolet de votre localité

Tremblay's Garage Ltd., Morinville, Alta.